

75. Jahrgang

Freitag, 27. August 2021

Nr. 34



Ehlenbogen



Peterzell



Reinerzau



Römllinsdorf



Reutin



Röttenbach

*Kloster Alpirsbach*

# KUNST HAND WERK IM KREUZGANG



Am 28. und 29. August 2021

VERKAUF-  
AUSSTELLUNG MIT  
PROGRAMM UND  
GASTRONOMIE

[www.schloesser-und-gaerten.de](http://www.schloesser-und-gaerten.de)



Baden-Württemberg

STAATLICHE  
SCHLÖSSER  
UND GÄRTEN





## Bürgermeisteramt Alpirsbach

### Wir sind für Sie da

Montag bis Freitag 08:30 – 12:00 Uhr  
Dienstag 14:00 – 18:00 Uhr

Ihr Rathaus, Marktplatz 2, 72275 Alpirsbach  
Tel.: 07444-9516-0 Fax: 07444-9516-218  
E-Mail: stadt@alpirsbach.de  
Internet: www.alpirsbach.de

### Stadt-Information

Montag bis Freitag 08:30 – 12:00 Uhr  
Dienstag 14:00 – 18:00 Uhr

Ihre Stadt-Information, Krähenbadstraße 2, 72275 Alpirsbach  
Tel.: 07444-9516-281 Fax: 07444-9516-283  
E-Mail: stadt-info@alpirsbach.de  
Internet: www.alpirsbach.de

### Stadtbücherei

Öffnungszeiten:

Mittwoch: von 9.00 – 11.00 und  
von 15.00 – 18.00 Uhr  
Freitag: von 15.00 – 19.00 Uhr

Ihre Stadtbücherei, Hauptstraße 20, 72275 Alpirsbach  
Tel.: 07444-9516-288 Fax: 07444-9516-284  
E-Mail: stadtbuecherei@alpirsbach.de, Internet: www.alpirsbach.de

### Kontaktdaten Ortschaftsverwaltungen

#### Ehlenbogen:

OV Peter Günther Tel. 07444 – 2404  
E-Mail: ov.ehlenbogen@alpirsbach.de

#### Peterzell:

N.N. Tel. 07444 – 2291  
E-Mail: ov.peterzell@alpirsbach.de

#### Reinerzau:

OV Thomas Gutmann Tel. 07444 – 2672  
E-Mail: ov.reinerzau@alpirsbach.de

#### Reutin:

OV Thomas Römpp Tel. 07444 – 2029  
E-Mail: ov.reutin@alpirsbach.de

#### Römlinsdorf

OV Uwe Hebe Tel. 07444 - 3066  
E-Mail: ov.roemlinsdorf@alpirsbach.de

### Telefonische Erreichbarkeit des Försters

Kommunal- und Privatwald in Alpirsbach:  
Florian Rembold  
Tel.: 07441-920-3583 E-Mail: rembold@kreis-fds.de

Kommunal- und Privatwald in Reinerzau,  
Ehlenbogen, Schömberg  
Dominik Schorpp  
Tel.: 07441-9203582 E-Mail: d.schorpp@kreis-fds.de

### Störungsnummern

Wasserversorgung	07444-9516-370
Abwasser/Kläranlage	0160-3600814
Strom Netze BW	0800 3629 477
Gas Badenova	0800 2767 767
Telekom	0800 330 1000
Stadtwerke (komDSL)	07441 921480

### Für den Notfall

Polizei / Notruf	110
Feuerwehr / Notruf	112
Rettungsdienst / Notruf	112
Krankentransport Freudenstadt	07441-19222
Kreiskrankenhaus Freudenstadt	07441-54-0
Ortenau-Klinikum Wolfach	07834-9700
Krankenhaus Oberndorf	07423-813-0
Vergiftungs-Infozentrum Freiburg	0761-19240
Frauenhaus für den Landkreis Freudenstadt	07441 - 5202127

### Ärztliche Bereitschaftsdienste

Mo. – Fr. 09.00 Uhr – 19.00 Uhr: docdirekt – kostenfrei  
Onlinesprechstunde von niedergelassenen Haus- und  
Kinderärzten, nur für gesetzlich Versicherte unter  
**0711 96589700** oder docdirekt.de  
An Wochenenden, Feiertagen und außerh. D. Sprechstd.  
Unter der kostenfreien Rufnummer: 116 117

### Notfallpraxen im Krankenhaus Freudenstadt

Die **Kinder-Notfallpraxis** ist am Wochenende und den  
Feiertagen von **09.00 Uhr – 15.00 Uhr** geöffnet. In diesen  
Zeiten sollten die kranken Kinder und Jugendlichen den  
Fachärzten vorgestellt werden. Da es sich um eine  
Versorgung von Notfällen handelt, können die Eltern mit  
ihren Kindern ohne Voranmeldung in die Notfallpraxis  
kommen. Telefonisch ist der kinder- und jugendärztliche  
Bereitschaftsdienst unter der Rufnummer **01805 - 19292160**  
erreichbar. Außerhalb der Öffnungszeiten der Kinder-  
Notfallpraxis und werktags nach den Sprechstundenzeiten  
der Arztpraxen übernimmt die Kinderklinik Freudenstadt die  
Versorgung der akut erkrankten Kinder und Jugendlichen.  
Die **Notfallpraxis für Erwachsene** ist an Wochenenden und  
Feiertagen von **09.00 Uhr – 21.00 Uhr** geöffnet. Telefonisch  
ist der Bereitschaftsdienst unter der Rufnummer **116 117**  
erreichbar. Medizinisch notwendige Hausbesuche werden in  
dieser Zeit über die Telefonnummer **116 117** koordiniert.

### Augenärztlicher Bereitschaftsdienst

Zu erfragen unter 01805 19292123

### Zahnärztlicher Bereitschaftsdienst

Auskunft erteilt das DRK Freudenstadt 07441 / 86 76 080

### Bereitschaftsdienst der Apotheke

Apotheken-Notdienstfinder  
Kostenfrei aus dem Festnetz: 0800 0022833  
(Auskunft rund um die Uhr) oder im Internet unter:  
www.lak-bw.notdienst-portal.de

### Ambulante Dienste

Diakoniestation Oberes Kinzigtal	07444-9528260
Mobiles Pflege-Trio	07444-917400
Dienst für Senioren	07444-9557040
Ambulanter Hospiz-Dienst Oberes Kinzigtal	07446-9168-477

(Zur Begleitung Sterbender und ihrer Angehörigen)  
Telefonseelsorge Nordschwarzwald 0800 1110111  
(gebührenfrei)

## 9. Kunsthandwerkermarkt im Kreuzgang

Liebe Bürgerinnen und Bürger,

am kommenden Wochenende, 28.08. und 29.08.2021 findet der bereits 9. Kunsthandwerkermarkt im Kreuzgang des prachtvollen Kloster Alpirsbach statt.

Der Markt ist am **Samstag von 13.00 Uhr bis 19.00 Uhr und am Sonntag von 11.00 Uhr bis 18.00 Uhr** geöffnet. 25 professionelle Kunsthandwerker freuen sich auf Ihren Besuch. Es erwartet Sie ein großes Angebot: modische Hüte, Gürtel und Taschen, trendige Textilien, stilvollen Schmuck sowie Handwerksprodukte aus Holz, Keramik oder Glas.

Von 15.30 Uhr bis 19.30 Uhr erklingen am Samstag mitreisende, mittelalterliche Klänge der Gruppe „Minnezit“.

Eine Bewirtung wird auf dem Klosterplatz durch den Brauereigasthof „Löwen-Post“ angeboten. Ergänzt wird dieses Angebot durch Flammkuchen und Wein von Winzer Daniel Klack. Das gewohnte Kaffee- und Kuchenangebot durch die Kirchengemeinden im Kreuzgang kann in diesem Jahr leider nicht stattfinden.

Bitte beachten Sie, dass Sie bei einem Besuch die 3-G-Regelung einhalten müssen. Eine Teststation befindet sich am Haus des Gastes.

Zum Kunsthandwerkermarkt lade ich Sie herzlich ein. Wir wünschen den Ausstellern viel Erfolg und den Besuchern viel Freude und zwei erlebnisreiche Tage in unserer Stadt.

Es grüßt Sie freundlich  
Ihr

Michael E. Pfaff  
Bürgermeister





## AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN

### SATZUNGEN DER STADT ALPIRSBACH

über

1. den Bebauungsplan „Sondergebiet Fotovoltaikanlage Unteres Aischfeld – 2. Erweiterung“

2. die örtlichen Bauvorschriften zum Bebauungsplan „Sondergebiet Fotovoltaikanlage Unteres Aischfeld – 2. Erweiterung“ in Alpirsbach – Römilsdorf

Der Gemeinderat der Stadt Alpirsbach hat am 20.10.2020

1. den Bebauungsplan „Sondergebiet Fotovoltaikanlage Unteres Aischfeld – 2. Erweiterung“ und
2. die örtlichen Bauvorschriften zum Bebauungsplan „Sondergebiet Fotovoltaikanlage Unteres Aischfeld – 2. Erweiterung“ unter Zugrundelegung der nachstehenden Rechtsgrundlagen als Satzung beschlossen:
  - Baugesetzbuch (BauGB) in der Fassung der Bekanntmachung vom 03.11.2017 (BGBl. I S. 3634), zuletzt geändert durch Artikel 6 des Gesetzes vom 27. März 2020 (BGBl. I S. 587)
  - Baunutzungsverordnung (BauNVO) in der Fassung der Bekanntmachung vom 21.11.2017 (BGBl. I S. 3786)
  - Planzeichenverordnung (PlanzV) vom 18.12.1990 (BGBl. I S. 58), zuletzt geändert durch Art. 3 des Gesetzes zur Umsetzung der Richtlinie 2014/52/EU im Städtebaurecht und zur Stärkung des neuen Zusammenlebens in der Stadt vom 04.05.2017 (BGBl. I S. 1057)
  - Landesbauordnung für Baden-Württemberg (LBO) vom 05.03.2010 (GBl. S. 357), zuletzt geändert durch Gesetz vom 18. Juli 2019 (GBl. S. 313)
  - Gemeindeordnung für Baden-Württemberg (GemO) in der Fassung vom 24.07.2000 (GBl. S. 581), zuletzt geändert durch Artikel 1 des Gesetzes vom 7. Mai 2020 (GBl. S. 259)

#### § 1 Räumlicher Geltungsbereich

Der räumliche Geltungsbereich für

1. den Bebauungsplan „Sondergebiet Fotovoltaikanlage Unteres Aischfeld – 2. Erweiterung“ und
2. die örtlichen Bauvorschriften zum Bebauungsplan „Sondergebiet Fotovoltaikanlage Unteres Aischfeld – 2. Erweiterung“ ergibt sich aus dem zeichnerischen Teil des Bebauungsplans (Planzeichnung vom 20.10.2020).

#### § 2 Bestandteile

1. Die planungsrechtlichen Festsetzungen des Bebauungsplans bestehen aus
  - dem zeichnerischen Teil, Maßstab 1 : 500, in der Fassung vom 20.10.2020
  - dem textlichen Teil – Planungsrechtliche Festsetzungen – in der Fassung vom 20.10.2020
2. Die örtlichen Bauvorschriften bestehen aus
  - dem gemeinsamen zeichnerischen Teil zum Bebauungsplan, Maßstab 1 : 500, in der Fassung vom 20.10.2020
  - den örtlichen Bauvorschriften (textlicher Teil) in der Fassung vom 20.10.2020
3. Beigefügt ist
  - die gemeinsame Begründung in der Fassung vom 20.10.2020
  - der Artenschutzrechtliche Fachbeitrag in der Fassung vom 14.05.2020
  - der Umweltbericht in der Fassung vom 20.10.2020 mit Bestandsplan der Biotop- und Nutzungsstrukturen mit Datum vom 20.10.2020

#### § 3 Ordnungswidrigkeiten

Ordnungswidrig im Sinne von § 75 LBO handelt, wer den auf Grund von § 74 LBO ergangenen örtlichen Bauvorschriften dieser Satzung zuwiderhandelt. Die Ordnungswidrigkeit kann gemäß § 75 LBO mit einer Geldbuße geahndet werden.

#### § 4 Inkrafttreten

Der Bebauungsplan und die örtlichen Bauvorschriften zum Bebauungsplan „Sondergebiet Fotovoltaikanlage Unteres Aischfeld – 2. Erweiterung“ treten mit ihrer Bekanntmachung nach § 10 Abs. 3 BauGB in Kraft.

Alpirsbach, den 18.08.2021

gez. Michael Pfaff  
Bürgermeister



Jede Woche  
**aktuelle Informationen**  
aus Vereinen, Kirchen,  
Gewerbe und Einzelhandel.

**Lesespaß für die ganze Familie!**

 reiff amtl. n. blätter.



Stadt Alpirsbach

Landkreis Freudenstadt

## Öffentliche Bekanntmachung über das Recht auf Einsicht in das Wählerverzeichnis und die Erteilung von Wahlscheinen für den Bürgerentscheid am 26.09.2021

Bei dem Bürgerentscheid kann nur abstimmen, wer in das Wählerverzeichnis eingetragen ist oder einen Wahlschein hat.

### 1. Wählerverzeichnis

1.1 In das Wählerverzeichnis werden **von Amts wegen** die für den Bürgerentscheid am 26.09.2021 Stimmberechtigten **eingetragen**.

Stimmberechtigte, die in das Wählerverzeichnis eingetragen sind, erhalten bis spätestens 05.09.2021 eine Wahlbenachrichtigung.

Wer keine Wahlbenachrichtigung erhalten hat, aber glaubt, stimmberechtigt zu sein, muss die Berichtigung des Wählerverzeichnisses beantragen, wenn er nicht Gefahr laufen will, dass er sein Stimmrecht nicht ausüben kann (siehe Nr. 1.3).

Personen, die ihr Wahlrecht für Gemeindewahlen durch Wegzug oder Verlegung der Hauptwohnung aus der Gemeinde verloren haben und vor Ablauf von drei Jahren seit dieser Veränderung wieder in die Gemeinde zuziehen oder dort ihre Hauptwohnung begründen, sind mit der Rückkehr stimmberechtigt. Stimmberechtigte, die nach ihrer Rückkehr am Abstimmungstag noch nicht mindestens drei Monate in der Gemeinde wohnen oder ihre Hauptwohnung begründet haben, **werden nur auf Antrag in das Wählerverzeichnis eingetragen**.

Stimmberechtigte Unionsbürger, die nach § 26 Bundesmeldegesetz nicht der Meldepflicht unterliegen und nicht in das Melderegister eingetragen sind, werden ebenfalls **nur auf Antrag in das Wählerverzeichnis eingetragen**. Dem schriftlichen Antrag auf Eintragung in das Wählerverzeichnis hat der Unionsbürger eine Versicherung an Eides statt mit den Erklärungen nach § 3 Abs. 3 und 4 der Kommunalwahlordnung beizufügen.

Vordrucke für diese Anträge und Erklärungen hält das **Bürgermeisteramt -Wahlamt-, Krähenbadstr. 2, 72275 Alpirsbach** bereit.

Die Anträge auf Eintragung müssen schriftlich gestellt werden und - ggf. samt der genannten eidesstattlichen Versicherung spätestens bis zum Sonntag 05.09.2021 beim Bürgermeisteramt -Wahlamt-, Krähenbadstr. 2, 72275 Alpirsbach eingehen.

Stimmberechtigte mit Behinderungen können sich bei der Antragstellung der Hilfe einer anderen Person bedienen.

Wird dem Antrag entsprochen, erhält der/die Betroffene eine Wahlbenachrichtigung, sofern nicht gleichzeitig ein Wahlschein beantragt wurde.

1.2 Das Wählerverzeichnis wird an den Werktagen **Montag, 06.09.2021 bis Freitag, 10.09.2021** während der allgemeinen Öffnungszeiten für Stimmberechtigte zur Einsichtnahme bereitgehalten im Wahlamt, Krähenbadstr. 2, 72275 Alpirsbach.

Jeder Stimmberechtigte kann die Richtigkeit und Vollständigkeit der zu seiner Person im Wählerverzeichnis eingetragenen Daten überprüfen. Sofern ein Stimmberechtigter die Richtigkeit und Vollständigkeit der Daten von anderen im Wählerverzeichnis eingetragenen Per-

sonen überprüfen will, hat er Tatsachen glaubhaft zu machen, aus denen sich eine Unrichtigkeit oder Unvollständigkeit des Wählerverzeichnisses ergeben kann. Das Recht auf Überprüfung besteht nicht hinsichtlich der Daten von Stimmberechtigten, für die im Melderegister ein Sperrvermerk gemäß § 51 Absatz 1 bis 4 Bundesmeldegesetz eingetragen ist.

Das Wählerverzeichnis wird im automatisierten Verfahren geführt. Die Einsichtnahme ist durch Datensichtgerät möglich. <sup>7)</sup>

1.3 Der Stimmberechtigte, der das Wählerverzeichnis für unrichtig oder unvollständig hält, kann während der Einsichtsfrist, **spätestens am Freitag, dem 10.09.2021 bis 12.00 Uhr** beim Bürgermeisteramt -Wahlamt-, Krähenbadstr. 2, 72275 Alpirsbach die Berichtigung des Wählerverzeichnisses beantragen. Der Antrag kann schriftlich oder zur Niederschrift gestellt werden.

1.4 Der Stimmberechtigte kann grundsätzlich nur in dem Wahlraum des Wahlbezirks wählen, in dessen Wählerverzeichnis er eingetragen ist. Der Wahlraum ist in der Wahlbenachrichtigung angegeben. Wer in einem anderen Wahlraum oder durch Briefwahl wählen möchte, benötigt dazu einen Wahlschein (siehe Nr. 2).

### 2. Wahlscheine

2.1 Einen Wahlschein erhält **auf Antrag**

2.1.1 ein in das **Wählerverzeichnis eingetragener** Stimmberechtigter,

2.1.2 ein **nicht in das Wählerverzeichnis eingetragener** Stimmberechtigter,

a) wenn er nachweist, dass er ohne sein Verschulden versäumt hat, rechtzeitig die Eintragung in das Wählerverzeichnis nach § 3 Abs. 2 und 4 Kommunalwahlordnung - KomWO - (vgl. 1.1) oder die Berichtigung des Wählerverzeichnisses zu beantragen; dies gilt auch, wenn ein Unionsbürger nachweist, dass er ohne sein Verschulden versäumt hat, rechtzeitig die zur Feststellung seines Stimmrechts verlangten Nachweise nach § 3 Abs. 3 und 4 KomWO vorzulegen,

b) wenn sein Recht auf Teilnahme an der Abstimmung erst nach Ablauf der Antrags- oder Einsichtsfrist entstanden ist,

c) wenn sein Stimmrecht im Widerspruchsverfahren festgestellt worden und die Feststellung erst nach Abschluss des Wählerverzeichnisses dem Bürgermeisteramt bekannt geworden ist.

2.2 **Wahlscheine können bis Freitag, 24.09.2021 18.00 Uhr beim Bürgermeisteramt -Wahlamt-, Krähenbadstr. 2, 72275 Alpirsbach schriftlich, mündlich oder elektronisch (nicht aber telefonisch) beantragt werden.**



Wenn bei nachgewiesener plötzlicher Erkrankung oder aufgrund der Anordnung einer Absonderung nach dem Infektionsschutzgesetz der Wahlraum nicht oder nur unter nicht zumutbaren Schwierigkeiten aufgesucht werden kann, kann der Wahlschein noch bis zum Abstimmungstag 15.00 Uhr beantragt werden. Das Gleiche gilt für die Beantragung eines Wahlscheins aus einem der unter Nr. 2.1.2 genannten Gründen.

Wer den Antrag für einen anderen stellt, muss durch Vorlage einer **schriftlichen Vollmacht** nachweisen, dass er dazu berechtigt ist. Ein Stimmberechtigter mit Behinderungen kann sich für die Antragstellung der Hilfe einer anderen Person bedienen.

Versichert ein Stimmberechtigter glaubhaft, dass ihm der beantragte Wahlschein nicht zugegangen ist, kann ihm bis zum Tag **vor** der Abstimmung, 12.00 Uhr, ein neuer Wahlschein erteilt werden.

2.3 Wer einen Wahlschein hat, kann entweder in einem beliebigen Wahlraum der Stadt oder durch Briefwahl wählen. Der Wahlschein enthält dazu nähere Hinweise. Mit dem Wahlschein erhält der Stimmberechtigte zugleich

- einen amtlichen gelben Stimmzettel
- einen amtlichen gelben Stimmzettelumschlag für die Briefwahl
- einen amtlichen gelben Wahlbriefumschlag mit der Anschrift, an die der Wahlbrief zurückzusenden ist.

Die Abholung von Wahlschein und Briefwahlunterlagen für einen anderen ist nur zulässig, wenn die Empfangsberechtigung durch schriftliche Vollmacht nachgewiesen wird. Der Stimmberechtigte, der seine Briefwahlunterlagen beim Bürgermeisteramt selbst in Empfang nimmt, kann an Ort und Stelle die Briefwahl ausüben.

Ein Stimmberechtigter, der des Lesens oder Schreibens unkundig oder wegen einer Behinderung an der Abgabe seiner Stimme gehindert ist, kann sich zur Stimmabgabe der Hilfe einer anderen Person bedienen. Die Hilfsperson muss das 16. Lebensjahr vollendet haben. Die Hilfeleistung ist auf technische Hilfe bei der Kundgabe einer vom Stimmberechtigten selbst getroffenen und geäußerten Wahlentscheidung beschränkt (zulässige Assistenz). Unzulässig ist eine Hilfeleistung, die unter missbräuchlicher Einflussnahme erfolgt, die selbstbestimmte Willensbildung oder Entscheidung des Stimmberechtigten ersetzt oder verändert oder wenn ein Interessenkonflikt der Hilfsperson besteht. Die Hilfsperson ist zur Geheimhaltung der Kenntnisse verpflichtet, die sie bei der Hilfestellung von der Wahl einer anderen Person erlangt hat.

2.4 Bei der Briefwahl muss der Abstimmende den Wahlbrief mit dem Stimmzettel (im verschlossenen Stimmzettelumschlag) und dem Wahlschein so rechtzeitig an den Vorsitzenden des Gemeindevwahlausschusses absenden, dass er dort spätestens am **Abstimmungstag bis 18.00 Uhr** eingeht.

Der Wahlbrief wird innerhalb der Bundesrepublik Deutschland ohne besondere Versendungsform ausschließlich von der Deutschen Post AG unentgeltlich befördert.

Der **Wahlbrief** kann auch bei der auf dem Wahlbrief angegebenen Stelle abgegeben werden.

Ort, Datum

Alpirsbach, 27.08.2021

**Bürgermeisteramt**

gez. Michael Pfaff, Bürgermeister

Unterschrift, Amtsbezeichnung



# zensus 2022



## LANDRATSAMT FREUDENSTADT -Untere Flurbereinigungsbehörde-

### Vorbefragung zur Gebäude- und Wohnungszählung in Baden-Württemberg ab September 2021

### Flurbereinigung Loßburg-24 Höfe (L 408)

Landkreis Freudenstadt  
Az.: 3032 B 7.21

### Öffentliche Bekanntmachung vom 19.08.2021 über das Nichtbestehen der UVP-Pflicht

Das Landesamt für Geoinformation und Landentwicklung Baden-Württemberg hat der 7.

Änderung des Wege- und Gewässerplans mit landschaftspflegerischem Begleitplan zugestimmt und die Änderungen der Nutzungsarten in der Flurbereinigung Loßburg-24 Höfe (L 408) für zulässig erklärt.

Die Vorprüfung nach § 9 in Verbindung mit § 7 des Gesetzes über die Umweltverträglichkeitsprüfung (UVPG) hat ergeben, dass die Durchführung einer Umweltverträglichkeitsprüfung hier nicht erforderlich ist.

Die Öffentlichkeit wird hiervon gemäß § 5 Absatz 2 UVPG unterrichtet. Diese Feststellung ist nicht selbstständig anfechtbar.

Diese Bekanntmachung kann auch auf der Internetseite des Landesamts für Geoinformation und Landentwicklung im o.g. Verfahren ([www.lgl-bw.de/3032](http://www.lgl-bw.de/3032)) eingesehen werden.

gez. Seitz D.S.  
Landratsamt Freudenstadt  
-Untere Flurbereinigungsbehörde

Im Jahr 2022 wird in Deutschland der nächste Zensus durchgeführt. Der Zensus beinhaltet eine Volks-, Gebäude- und Wohnungszählung und wird in allen Mitgliedsstaaten der EU turnusmäßig durchgeführt. Mit dieser statistischen Erhebung wird ermittelt, wie viele Menschen in Deutschland leben, wie sie wohnen und arbeiten. Viele Entscheidungen in Bund, Ländern und Gemeinden beruhen auf Bevölkerungs- und Wohnungszahlen. Um verlässliche Basiszahlen für Planungen zu haben, ist eine regelmäßige Bestandsaufnahme der Einwohnerzahl notwendig.

Bereits **in diesem Jahr** nimmt das Statistische Landesamt Baden-Württemberg im Rahmen der **Vorbefragung zur Gebäude- und Wohnungszählung (GWZ)** für den Zensus 2022 Kontakt mit **einem Teil der Eigentümerinnen und Eigentümern bzw. Verwaltungen** von Gebäuden mit Wohnraum bzw. Wohnungen in Baden-Württemberg auf. Diese Vorbefragung dient der Überprüfung der vorliegenden Daten zu Gebäuden und Eigentumsverhältnissen hinsichtlich Qualität und Aktualität. So wird sichergestellt, dass die Angaben zu den auskunftspflichtigen Personen sowie zu den Gebäuden und Wohnungen zur GWZ im Jahr 2022 korrekt vorliegen und die Belastung aller Beteiligten dadurch minimiert wird. Die Entscheidung bezüglich der Auswahl der **Auskunftspflichtigen** zur **Vorbefragung 2021** hängt von Struktur und Aktualität der Daten ab, die dem Statistischen Landesamt Baden-Württemberg vorliegen.

Ca. 1 Mio. ausgewählte Eigentümerinnen und Eigentümer bzw. Verwaltungen erhalten im September 2021 ein Anschreiben mit Zugangsdaten zu einem **Online-Fragebogen** und werden gebeten Auskünfte zu Ihrem Gebäude oder Ihrer Wohnung zu erteilen. Die maximal 11 Fragen der **Vorbefragung 2021** können schnell und einfach beantwortet werden. Dies nimmt nur etwa 5-10 Minuten in Anspruch. Wer zur Vorbefragung 2021 kein Schreiben erhält, wird erst zur GWZ 2022 befragt. Die GWZ 2022 wird als flächendeckende Erhebung durchgeführt, bei der Eigentümerinnen und Eigentümer bzw. Verwaltungen aller Gebäude mit Wohnraum und Wohnungen befragt werden.

Lesen Sie mehr unter <https://www.zensus2022.de/DE/Wer-wird-befragt/Vorbefragung-gebäude-und-wohnungszählung.html>

Die **gesetzlichen Grundlagen** für die Datenerhebung sind das Bundesstatistikgesetz (BStatG), das Zensusvorbereitungsgesetz (ZensVorbG 2022) und das Zensusgesetz (ZensG 2022). Nach § 24 des Zensusgesetzes besteht Auskunftspflicht. Für das Statistische Landesamt Baden-Württemberg hat der Schutz personenbezogener Daten höchste Priorität. Die Online-Datenübermittlung erfolgt verschlüsselt. Die gewonnenen Daten werden ausschließlich für statistische Zwecke genutzt, Rückschlüsse auf einzelne Personen oder die Weitergabe von Daten an Dritte sind ausgeschlossen.



## AUS DEM GEMEINDERAT

### Sitzung des Gemeinderats am 10.08.2021

#### 1. Wahl der Mitglieder des Gemeindevwahlausschusses

BM Pfaff erläutert den Sachverhalt anhand der Sitzungsvorlage.

Die Gemeinderäte werden gebeten, Vorschläge für die Besetzung des Gemeindevwahlausschusses zu unterbreiten.

Das Gremium fasst einstimmig folgenden

Stellvertretender Vorsitzender:  
Beisitzer und Schriftführer:  
Stv. Beisitzerin und stv. Schriftführerin:  
Beisitzer:  
Stv. Beisitzer:  
Beisitzerin:  
Stv.r Beisitzer:

#### **Beschluss:**

Thorsten Haug  
Marco Ebinger  
Sandra Kirberg  
Kai Möller  
Leon Beilharz  
Sabine Wurster  
Jochen Bernhard

#### 2. Neue Benutzungsordnung Komm.ONE

#### **Überleitung bestehender Regelwerke, vertraglicher und sonstiger rechtlicher Beziehungen - Vertragsmigration -**

BM Pfaff erläutert den Sachverhalt anhand der Sitzungsvorlage.



Das Gremium fasst einstimmig folgenden

### **Beschluss:**

1. Der Gemeinderat nimmt den Sachverhalt zur Änderung der neuen Benutzungsordnung und die damit verbundene Umstellung der bestehenden rechtlichen Regelwerke für die Begründung und Ausgestaltung der Benutzungsverhältnisse mit der Komm.ONE zu einem einheitlichen Standard zur Kenntnis. Er stimmt der Anpassung der rechtlichen Rahmenbedingungen sowie der mit der Komm.ONE bestehenden vertraglichen und sonstigen rechtlichen Beziehungen zu.
2. Der Gemeinderat ermächtigt und beauftragt den Bürgermeister, alle für die Vertragsanpassung mit Komm.ONE erforderlichen Erklärungen abzugeben und entgegenzunehmen und alle Maßnahmen und Handlungen durchzuführen, die zur Umsetzung der Ziffer 1 zweckmäßig sind. Hiervon ist insbesondere der Abschluss des öffentlich-rechtlichen Vertrages auf Basis der neuen Benutzungsordnung von Komm.ONE erfasst.



## STANDESAMT

### Standesamt Alpirsbach

**Geburten:** keine

**Eheschließungen:**

18.08.2021 in Alpirsbach - Nadja Leibiger und Dominik Weber, beide wohnhaft Reinerzauer Steige 84, Alpirsbach

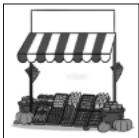
18.02.2021 in Alpirsbach - Stephanie Ute Distel und Michael Schweikert, beide wohnhaft Zellertalstr. 2, Alpirsbach

21.08.2021 in Alpirsbach - Vanessa Paul und Marc Bader, beide wohnhaft Am Höhneck 12, Alpirsbach

**Sterbefälle:**

15.08.2021 in Alpirsbach - Hedwig Gertrud Schöffel, geb. Lehmann, Krähenbadstr. 2, Alpirsbach, 90 Jahre

16.08.2021 in Alpirsbach - Luise Danner, geb. Römpf, Täleweg 56, Alpirsbach, 88 Jahre



## KUNST, KULTUR, MÄRKTE

### Museum für Stadtgeschichte

Das Museum für Stadtgeschichte ist immer samstags von 14.00 Uhr bis 17.00 Uhr geöffnet.

Aktuell findet eine Kunstaustellung der sechsten Klasse des Progymnasium Alpirsbach mit dem Titel "Häuser der Zukunft" statt. Die Ausstellung ist während den Öffnungszeiten zu sehen.

Gruppenführungen können über Frau Maria Klink gebucht werden: Mobilnummer: 0160-6364121, E-Mail: klink49@web.de

### Staatliche Schlösser & Gärten Baden-Württemberg Klosteranlage Alpirsbach

**Öffnungszeiten Infozentrum Kloster Alpirsbach**

Di – Sa 10:00 bis 17:30 Uhr

So- / Feiertage 11:00 bis 17:30 Uhr

- Letzter Einlass jeweils eine halbe Stunde vor Schließung

**Klosterführungen**

Di bis So 11:30 Uhr + 12:30 Uhr + 13:30 Uhr + 15 Uhr

**Am Sonntag, 29.08. entfällt die Klosterführung um 15 Uhr**

Wegen der begrenzten Teilnehmerzahl ist eine Anmeldung erwünscht.

**Kunsth Handwerk im Kreuzgang des Klosters**

**Samstag, 28.08.2021 ab 13 Uhr bis 19 Uhr**, Bewirtung auf dem Klosterplatz und Musik mit „Minnezit“ ab 15:30 Uhr

**Sonntag, 29.08.2021 ab 11 Uhr bis 18 Uhr**, Bewirtung auf dem Klosterplatz

**Maßnahmen wegen der Corona-Pandemie:**

Besucher müssen geimpft oder genesen oder getestet sein. (Testzentrum am Haus des Gastes)

Ihre Daten werden händisch oder per Luca-App erfasst. Maskenpflicht in der gesamten Klosteranlage.

Bei Fragen, Anmeldungen wenden Sie sich bitte an das Infozentrum Kloster Alpirsbach, Telefon 07444 51061 und Mail: info@kloster-alpirsbach.de





## Brauerei Museum mit Führung

Reisen Sie im Brauereimuseum in die Vergangenheit, bestaunen Sie Exponate, historische Maschinen und Werkzeuge. Sie erfahren, welche Arbeiten für den Brauprozess nötig sind und wie sich das Brauwesen im Laufe der Zeit entwickelt hat. Lassen Sie sich vom historischen Sudhaus faszinieren und genießen Sie zurück in der Gegenwart ein frisches Alpirsbacher Klosterbräu vom Fass.

Führungen durch das Brauereimuseum finden um 12.00 Uhr und um 14.30 Uhr statt. Ein Mund- und Nasenschutz ist notwendig. Treffpunkt beim Brauerei-Museum, gegenüber Eingang Kloster.

Tickets für die Führungen sind im Brauladen am Klosterplatz erhältlich. Bitte kaufen Sie Ihre Tickets rechtzeitig vor der Führung. Wenn Sie eine Gruppenführung wünschen oder Fragen haben, wenden Sie sich bitte an die Telefonnummer: 07444/67-149.

## NATIONALPARK SCHWARZWALD

### Wildes Theater

mehrtägige Veranstaltung; Kunst und Kultur – Natur und Landschaft

Kinder und Jugendliche, die gern draußen unterwegs und spontan sind und Spaß haben, in andere Rollen zu schlüpfen, sind bei der zweitägigen Theaterwerkstatt genau richtig. Es geht darum, Wildnis und Theater zu verbinden – auf einer spannenden Schauspielreise im Nationalpark. Dabei kann man die Natur und sich selbst ganz neu kennenlernen.

**Tag 1:** Mittwoch, 1. September, 10.15 - 16.15 Uhr

**Tag 2:** Donnerstag, 2. September, 10.15 - 16.15 Uhr

**Treffpunkt:** Nationalparkzentrum Ruhstein

**Hinweis:** Anmeldung nur für beide Tage möglich. Wetterfeste, warme Kleidung erforderlich. Verpflegung bitte mitbringen. Raum bei schlechtem Wetter vorhanden.

**Teilnehmer:** Kinder und Jugendliche zwischen 9 und 13 Jahren

**Kosten:** 6,- Euro

**Anmeldung:** erforderlich unter [www.nationalpark-schwarzwald.de](http://www.nationalpark-schwarzwald.de) oder im Nationalparkzentrum Ruhstein unter Telefon 07449 / 92 998 444.

**Anmeldeschluss ist der 28. August, 13 Uhr**

### Rangerführung zum Wilden See

Führung und Exkursion Wildnis

Der Wilde See im Nationalpark Schwarzwald ist ein ganz besonderer Ort. Seit mehr als 100 Jahren kann sich die Natur ohne Holznutzung hier ungestört entwickeln. Hier kann man den wilder werdenden Wald mit allen Sinnen erleben und viel über Waldökologie, die hier lebenden Tiere und Pflanzen und die Arbeit des Rangerteams erfahren. Die Rundtour führt vom Nationalparkzentrum Ruhstein über das Eutinggrab hinunter zum Wilden See. **Termin:** Sonntag, 5. September, 9.30 - 13.30 Uhr **Treffpunkt:** Infostele vor der Villa Klumpp am Ruhstein (altes Nationalparkzentrum)

**Hinweis:** Trittsicherheit und Ausdauer sind erforderlich; feste Schuhe und Verpflegung bitte mitbringen.

**Teilnehmer:** alle Interessierten ab 8 Jahren

**Anmeldung:** erforderlich unter [www.nationalpark-schwarzwald.de](http://www.nationalpark-schwarzwald.de) oder im Nationalparkzentrum Ruhstein unter Telefon 07449 / 92 998 444.

**Anmeldeschluss ist der 3. September, 13 Uhr**

Besuchen Sie den Alpirsbacher

## WOCHENMARKT

immer mittwochs in der Krähenbadstraße

## STADTEILE



### PETERZELL

### Erhaltungsmaßnahme im Zuge der K 4746 von der Erddeponie bei Peterzell bis Sportplatz Peterzell

Im Auftrag des Landkreises Freudenstadt werden in der Zeit vom 6. bis 17. September 2021 Arbeiten zur Verstärkung der bituminösen Befestigung und Angleichung der Bankette ausgeführt. Die Kreisstraße 4746 muss hierzu voll gesperrt werden. Eine Umleitung wird ab Röttenberg (L 422) über Fluorn (L 415) und umgekehrt ausgeschildert.



### REINERZAU

### Sprechstunde des Ortsvorstehers:

die Sprechstunde im Rathaus Reinerzau findet am Montag den 30.08.21 von 17:00 - 18:30 statt.

Aktuelles aus Reinerzau siehe auch [www.reinerzau.de](http://www.reinerzau.de)

### Altes Maifestzelt und ehemaliger Zeltanbau Skihütte

Das alte Maifestzelt und der ehemalige Skihüttenanbau werden zukünftig in Reinerzau keine Verwendung mehr finden. Mit Absprache der Dorfgemeinschaft Reinerzau e.V. wollen wir das Holz veräussern.

Wer also Interesse an der oder beiden Holzkonstruktionen hat kann sich gerne mit der Dorfgemeinschaft Patrik Haid oder OV Gutmann in Verbindung setzen.

Über einen kleinen Obolus würden wir uns freuen.



## REUTIN

### Ortschaftsverwaltung

Die nächste Sprechstunde des Ortsvorstehers findet am Montag, 30. August von 16:00 - 17:30 Uhr statt.

Den für den 28. August geplanten Kaffee-Klatsch der Bürgergemeinschaft werden wir aufgrund der neuen Corona-Regeln und der leider schlechten Wetterprognosen verschieben. Allen Helfern und Kuchenspenderinnen für ihre Bereitschaft trotzdem ein herzliches Dankeschön.



## RÖMLINSDORF

### Markttreff Römlinsdorf



## FREIWILLIGE FEUERWEHR



## FREIWILLIGE FEUERWEHR ALPIRSBACH

### Veranstaltungen und Termine

#### "Frag doch mal die Feuerwehr!"

Am 26. September findet, im Rahmen der Bundestagswahl, der Bürgerentscheid zum Thema "Kein Feuerwehrhaus-Neubau auf dem Bahnhofareal" statt.

Wir wollen der Bevölkerung die Möglichkeit bieten sich direkt vor Ort und vor allem aus erster Hand über dieses Thema zu informieren. Hierfür stehen wir ab sofort **immer montags um 18:00 Uhr**, im Feuerwehrhaus in der Bahnhofstraße, für Infos und offene Fragen, sowie Besichtigungen bereit.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

Bitte haben sie Verständnis, dass bei einem Besuch im Feuerwehrhaus die üblichen AHA-Regeln einzuhalten sind.

#### Abteilung Alpirsbach-Rötenbach

Übung Gruppe 2 am Montag, den 30. August, um 19:00 Uhr

#### Abteilung Ehlenbogen

Blutspende DRK OV Alpirsbach am Dienstag, den 31. August, um 14:30 Uhr

Übung am Freitag, den 03. September, um 20:00 Uhr

## KINDERGÄRTEN



## KINDERGARTEN „REGENBOGEN“

### Eine Matschküche für den Kindergarten

Eine tolle Überraschung gab es für die Kinder vom Kindergarten Regenbogen in Römlinsdorf noch kurz vor den Sommerferien:

Herr Simon Mäder, Zimmermann und Vater eines der Kindergartenkinder baute in den letzten Monaten eine Matschküche für die Kinder und stellte sie noch kurz vor den Sommerferien mit Hilfe von zwei anderen Vätern im Garten auf.

Gleich am nächsten Tag wurde sie begeistert von den Kindern in Beschlag genommen und die Kinder haben mit Wasser, Sand, Erde, Blätter und Blumen die tollsten „Menüs“ gekocht oder „Kuchen“ gebacken.

Die Kinder und Erzieherinnen sagen herzlichen Dank für dieses neue tolle Spielgerät!

ENDE DES AMTLICHEN TEILS



Die Kinder des Kindergarten „Regenbogen“ freuen sich über ihre neue Matschküche.

## MITTEILUNGEN ANDERER BEHÖRDEN UND KÖRPERSCHAFTEN

### Besuch des Service-Centers beim Finanzamt Freudenstadt nur mit Online-Terminvereinbarung

Alle Bürgerinnen und Bürger können beim Servicezentrum des Finanzamts Freudenstadt, Musbacher Str. 33 – der sogenannten Zentralen Informations- und Annahmestelle (ZIA) – nur dann einen Termin erhalten, wenn er vorher gebucht wurde. Dieser muss über die Homepage der Finanzämter [www.fabaden-wuerttemberg.de](http://www.fabaden-wuerttemberg.de) vereinbart werden. Alternativ kann auch telefonisch unter 07441/56-1072 oder -1238 ein Termin gebucht werden. Für folgende Zeiten werden Besprechungstermine vergeben:

Montag- und Dienstagvormittag von 08.00 – 12.30 Uhr,  
Donnerstag von 08.00 – 12.30 und 14.00 – 17.30 Uhr sowie  
Freitag von 08.00 – 12.00 Uhr.

Mit diesem neuen Serviceangebot erhalten Bürgerinnen und Bürger die Möglichkeit, den Zeitpunkt der Kontaktaufnahme vor Ort zu planen und so optimal in den eigenen Tagesablauf zu integrieren. Zudem können durch die Vermeidung von Wartezeiten die erforderlichen Abstandsregeln besser eingehalten werden.

Zum Schutz der Bürgerinnen und Bürger sowie der Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter wurde ein umfassendes Hygienekonzept entwickelt.

Der Zutritt ist nur mit 3G Nachweis und Mund-Nasen-Bedeckung gestattet. Die gebotenen Abstandsregelungen sowie Hygienevorschriften sind einzuhalten. Warteschlangen sollen weitestgehend vermieden werden.

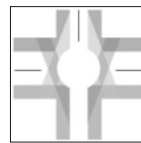


## WAS SONST NOCH INTERESSIERT

### Gründersprechstunde

Eine Gründersprechstunde mit Frank Radynski findet am Dienstag, 07.09.2021, von 18.00 bis 20.00 Uhr im Raum Neuville im Rathaus Alpirsbach statt. Um Wartezeiten zu vermeiden und um individuelle Gespräche führen zu können bitten wir um Voranmeldung unter [frank@radynski-gmbh.de](mailto:frank@radynski-gmbh.de) oder 0173 3808 135. Eingeladen sind Menschen mit Gründungsideen, junge Unternehmer und bestehende Unternehmen aus Handel, Gastronomie, Handwerk, Produktion und Dienstleistung. Des Weiteren richtet sich die Gründersprechstunde auch an Unternehmensübergeber- und -nachfolger. Auch Bezieher von Arbeitslosengeld I oder II können die Beratung in Anspruch nehmen. Hier besteht die Möglichkeit Beratungsgutscheine über die Arbeitsagenturen oder Jobcenter zu beantragen. Des Weiteren gibt es die Option zur Prüfung der Tragfähigkeit des Geschäftsvorhabens, eine kostenlose Kontaktberatung über 8 Stunden zu beantragen. Die Gründersprechstunde ist kostenlos und unverbindlich.

## KIRCHEN



### EVANGELISCHE KIRCHENGEMEINDE

ALPIRSBACH-EHLENBOGEN-RÖTENBACH-REUTIN

**Wochenspruch:** Wahrlich, ich sage euch: Was ihr getan habt einem unter diesen meinen geringsten Brüdern das habt ihr mir getan. Mt. 25,40

#### Samstag, 28.08.21:

13.00 Eröffnung des Marktes, „Kunsth Handwerk im Kloster Alpirsbach“ Kreuzgang des Klosters, mit Bewirtung

#### Sonntag, 29.08.21, 13. Sonntag nach Trinitatis:

##### Alpirsbach – Klosterkirche:

09.30 Gottesdienst, Pred. Text: 1. Mose 4, 1-16 a, Opfer: Weltmission (Dr. Wacker)

11 Kunsth Handwerk im Kloster Alpirsbach, Kreuzgang Mit Bewirtung

##### Rötenbach "Ambrosius-Blarer-Kirche":

10.45 Gottesdienst (Dr. Wacker)

#### Dienstag, 31.08.21:

19.00 Gemeinschaftsstunde im Gemeindehaus

#### Sonntag, 05.09.21, 14. Sonntag nach Trinitatis:

##### Alpirsbach – Klosterkirche:

09.30 Gottesdienst, Pred. Text: 1. Thess 5, 14-24, Opfer: Kirchenmusik (Beißwanger)

##### Reutin „Kirche-zum-guten-Hirten“

10.45 Gottesdienst, Opfer: Orgel Reutin (Beißwanger)

### Gemeindebriefausgabe im Bruderraum

#### Dienstag, 07.09.21, 14.15 Uhr

Wir bitten unsere Mitarbeiter des Gemeindediensts zur Ausgabe des Gemeindebriefs in den Bruderraum.

### Vielen Dank für Ihren Einsatz

### Kasualvertretung während der Vakatur:

23.08. – 29.08., Pfarrer i. R. Hans-Jürgen Schluhe, Tel: 07441/5204980

30.08. – 05.09., Pfarrerin Regina Stierlen, Tel: 07446/4104

### Kunsth Handwerk im Kreuzgang, 28. und 29. August 2021

In diesem Jahr zum 9. Mal!

25 professionelle Kunsth Handwerker freuen sich über ihren Besuch. Es wartet ein großes Angebot auf Sie: modische Hüte, Gürtel und Taschen, trendige Textilien, stilvoller Schmuck so-



wie Handwerksprodukte aus Holz, Keramik oder Glas. Dazu bietet das Kloster mit seinem Umfeld einen wunderschönen Rahmen. „Minnezit“ erfreuen Sie am Samstag nachmittag mit Liedern und Musik aus dem Mittelalter. Eine Bewirtung auf dem Klosterplatz wird angeboten durch den Brauereigasthof „Löwen-Post“. Der Winzer Daniel Klack aus Riquewahr serviert Wein und Flammkuchen. Leider kann das Kaffee- und Kuchenangebot der Kirchengemeinden im Kreuzgarten in diesem Jahr nicht stattfinden. Die dann aktuellen Corona Vorgaben gelten. (3-G-Regelung, eine Teststation befindet sich am Haus des Gastes)



#### Werbung für das Evangelische Gemeindeblatt:

Das Evangelische Gemeindeblatt für Württemberg ist die Kirchenzeitung für unsere Landeskirche. Rund 120.000 Menschen in Württemberg lesen das Evangelische Gemeindeblatt. Es erscheint wöchentlich und kostet im Monat 8,40 € bei Zustellung durch Austräger oder durch die Post. Nutzen Sie die Gelegenheit auf diesem Weg Teil einer großen Gemeinschaft zu werden.

Eine 2-fach-geimpfte Mitarbeiterin oder ein Mitarbeiter des Evangelischen Gemeindeblattes für Württemberg wird in den nächsten Wochen alle evangelischen Haushalte unserer Kirchengemeinde besuchen und Sie über die Bezugsmöglichkeit informieren. Falls Sie nicht besucht werden wollen, melden Sie sich bitte frühzeitig beim Gemeindebüro/Pfarramt oder wenden Sie sich direkt an den Verlag Tel: 0711 60100-22

### EVANGELISCHE KIRCHENGEMEINDE

REINERZAU

#### Sonntag, 29.08.2021:

Kein Gottesdienst in Reinerzau. Wir laden herzlich nach Alpirsbach zum Gottesdienst ein: 09.30 Uhr Klosterkirche  
18.30 Gemeinschaftsstunde im Gemeindesaal

#### Dienstag, 31.08.2021:

20.00 Gebetskreis Gemeindehaus

#### Sonntag, 05.09.2021:

09.00 Gottesdienst (Stotz), Opfer für eigene Zwecke  
10.30 Gemeinschaftsstunde in Gundelshausen

### VERBUNDKIRCHENGEMEINDE

BETZWEILER-PETERZELL

Verbundkirchengemeinde Betzweiler-Peterzell mit 24- Höfe & Wäld, Salzen- u. Dottenweiler und Römlinsdorf

**Evang. Pfarramt Betzweiler, Am Obelsbach 2,**  
**Tel. 07455/636, E-Mail: pfarramt.betzweiler@elkw.de**  
**Homepage: www.betzweiler-peterzell-evangelisch.de**

#### Pfarrbüro Öffnungszeiten:

**Montags von 08.00 Uhr – 13.00 Uhr**

**Mittwochs von 12.30 Uhr - 17.30 Uhr**

**Wochenspruch:** "Christus spricht: Was ihr getan habt einem von diesen meinen geringsten Brüdern, das habt ihr mir getan." Mt 25,40b"

#### So. 29.08.

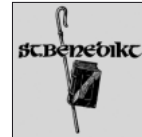
09.00 Uhr Gottesdienst in Betzweiler (Pfr. Michalak)

10.15 Uhr Gottesdienst in Römlinsdorf mit Taufe von Matteo Trick, Sohn von Corinna und Andreas Trick

#### So. 05.09.

09.00 Uhr Gottesdienst in Römlinsdorf (Pfr. Michalak)

10.15 Uhr Gottesdienst in Betzweiler mit Vorstellung von „**Hoffnung und Hilfe e.V.**“ christliches Missionswerk mit Lager in Betzweiler



### KATH. KIRCHENGEMEINDE ST. BENEDIKT

ALPIRSBACH

#### Benedetto-Treff Alpirsbach/Franziskustreff Dornstetten Veranstaltung im September

Am Donnerstag, 16. September, um 18.00 Uhr, beginnt die Veranstaltung mit Karin Beilharz am Seminarhaus Bachbauernhof in Alpirsbach-Ehlenbogen.

Die Wanderung führt durch die Wildnis des Ehlenboger Waldes.

Nähere Informationen werden in der nächsten Woche bekanntgegeben.

#### Kath. Kirchengemeinde St. Benedikt, Alpirsbach in der Seelsorgeeinheit Freudenstadt-Alpirsbach

Pfarrbüro Alpirsbach / Pfarrbüro Freudenstadt

Telefon: 07444 917906 / Telefon: 07441 91720

E-Mail Alp: StBenedikt.Alpirsbach@drs.de

E-Mail FDS: christiverklaerung.freudenstadt@drs.de

#### Sonntag, 29. August:

11:00 Eucharistiefeier mit Totengedenken für Frau Magdalena Lenz und Herrn Karlheinz Gilsdorf

#### Donnerstag, 02. September:

08:30 Eucharistiefeier mit Laudes

#### Musikalische Andacht

Herzliche Einladung zu einer musikalischen Andacht am

**Sonntag, den 05. September 2021 um 18 Uhr** in der Kath. Kirche St. Benedikt Alpirsbach.

Endlich geht es wieder weiter! Nach einer langen Pause, präsentieren der Kirchenchor, die Schola und die Organist\*Innen der katholischen Kirchengemeinde Alpirsbach eine Stunde lang Kirchenmusik unter dem Motto: „Singet dem Herrn ein neues Lied“. Leitung: Henry van Engen. Der Eintritt ist frei!



### Die Sanierung der Kirche beginnt

In den nächsten Wochen beginnt die lange geplante Modernisierung und Renovierung unserer Kirche Sankt Benedikt. Die Wände, die mittlerweile hässlich und grau geworden sind, werden umfassend gereinigt und, wo nötig, gestrichen. Die Elektroinstallation wird modernisiert und die Heizung erneuert. Die Kirche erhält eine völlig neue Beleuchtung, die dazu führen wird, besonders Altarraum und Kunstwerke in ganz neuem Glanz erscheinen zu lassen. Außerdem wird die Mikrofon- und Lautsprecheranlage modernisiert. Der Kirchengemeinderat möchte durch diese Maßnahmen einen Kirchenraum schaffen, in dem Gottesdienst und Sakramente würdig und angemessen gefeiert werden können. Zusammen mit der neuen Orgel werden wir Katholiken in Alpirsbach dann zumindest die äußeren Voraussetzungen geschaffen haben, die Gemeinde in eine gute Zukunft zu führen. Während der Bauarbeiten kann die Kirche nicht genutzt werden. Wir werden Sonntags- und Festtagsgottesdienste während der Umbauzeit in der evangelischen Kirche in Rötenbach feiern. Unseren evangelischen Brüdern und Schwestern sagen wir dafür herzlichen Dank. Die Laudes am Donnerstag wird aller Voraussicht nach im Raum Benedetto stattfinden. Den genauen Beginn und die dann geltenden Gottesdienstzeiten werden wir rechtzeitig mitteilen.

Marc Wesle,  
Gewählter Vorsitzender des Kirchengemeinderats.

### Hinweise zum Gottesdienstbesuch

Es ist keine Anmeldung zum Gottesdienstbesuch mehr nötig. Eine Teilnehmerregistrierung besteht weiterhin. Gemeindegesang ist wieder mit einem Mund-Nasenschutz möglich. Bitte beachten Sie, dass alle Personen im Gottesdienst eine „medizinische Maske“ tragen müssen. Als solche gelten OP-Masken (Einwegmasken) oder Masken des Standards KN95/N95 oder FFP2.

**Alle Tage wollen wir dich rühmen  
und dir, unserem Gott, ohne Ende danken.**  
(Psalm 44,9)

### Haben Sie ein Anliegen oder wünschen Sie ein Gespräch?

Dann melden Sie sich bei  
Herrn Dekan Anton Bock, Telefon 07441/917212

### Öffnungszeiten der Pfarrbüros:

**Alpirsbach:** montags und donnerstags von 13.30 – 17.30 Uhr

**Freudenstadt:** Mo/Di/Mi/Fr 9-12 Uhr; Mo, Di 14-16 Uhr;

Do 14-18 Uhr

Es besteht weiterhin die Möglichkeit, sich über die bekannten Einwahldaten per Telefon oder Livestream in einen Gottesdienst einzuwählen.

Informationen unter [www.nak-dornhan-villingen-schwenningen.de/alpirsbach/kalender](http://www.nak-dornhan-villingen-schwenningen.de/alpirsbach/kalender) oder bei Achim Bergmann, Gemeindevorsteher, Telefon 07444 51912.

## FREIE CHRISTLICHE GEMEINDE

ALPIRSBACH

### Freie Christliche Gemeinde Alpirsbach

Kreuzgasse 3 – Info-Tel. 07444/954940

[www.fcg-alpirsbach.de](http://www.fcg-alpirsbach.de) / E-Mail: [fcg.alpirsbach@gmail.com](mailto:fcg.alpirsbach@gmail.com)

### Sonntag, 29. August 2021

10.00 Uhr: Gottesdienst, parallel Gruppenangebot für Kinder  
Aufgrund der Corona-Verordnung ist die Zahl der Plätze begrenzt. Bitte melden Sie sich bis Freitag, 27. August, an, per Email: [Frieder.Alius@web.de](mailto:Frieder.Alius@web.de), oder telefonisch unter 07444/956720.



## EVANGELISCH-METHODISTISCHE KIRCHE RÖMLINDORF

Ein Schuhunternehmen wollte seinen Markt ausweiten. Zu diesem Zweck beschloss die Geschäftsführung, zwei Repräsentanten unabhängig voneinander loszuschicken. Jeder von ihnen sollte untersuchen, welche Möglichkeiten bestanden, Schuhe zu verkaufen.

Die Mitarbeiter der Firma reisten in verschiedene abgelegene Teile Australiens, um festzustellen, ob es dort einen Markt unter der Aborigines, den Ureinwohnern des Landes, gäbe.

Einige Zeit später trafen zwei Telegramme ein.

Im ersten hieß es: „Unmöglicher Markt. Alle gehen barfuß.“

Im zweiten Telegramm stand: „Unendlicher Markt! Alle gehen barfuß!“

### Sonntag, 29. August 2021:

10:00 Bezirksgottesdienst in Dornhan (C. Sipple) - bei schönem Wetter auf der Wiese, bitte Sitzgelegenheit und Sonnenschutz mitbringen!

## VEREINE

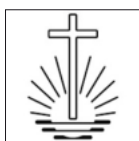


## BÜRGERVEREIN PETERZELL E. V.

[www.buergerverein-peterzell.de](http://www.buergerverein-peterzell.de)

### Herzliche Einladung zur Jahreshauptversammlung

Wir laden alle Mitglieder und Freunde des Vereins recht herzlich zur diesjährigen Jahreshauptversammlung am **Freitag, den 17. September 2021 um 20:00 Uhr** in den Ulrich-Saier-Saal ein.



## NEUAPOSTOLISCHE KIRCHE

ALPIRSBACH

### Präsenzgottesdienste

**Sonntag, 29. August:**

09.30 Uhr Gottesdienst

**Mittwoch, 1. September:**

20.00 Uhr Gottesdienst

**Sonntag, 5. September:**

09.30 Uhr Gottesdienst



### Tagesordnung:

1. Begrüßung, Bericht des 2. Vorsitzenden
  2. Tätigkeitsberichte
  3. Kassenbericht
  4. Bericht der Kassenprüfer
  5. Entlastung des Vorstands
  6. Wahlen
  7. Anträge, Verschiedenes
- Anträge zur Versammlung können bis spätestens 14. September 2021 beim 2. Vorsitzenden Kurt Walter eingereicht werden.
- Bitte beachten Sie, dass die aktuellen Corona-Hygienemaßnahmen eingehalten werden müssen.



**DEUTSCHES ROTES KREUZ  
ORTSVEREIN ALPIRSBACH E. V.**  
[www.drk-alpirsbach.de](http://www.drk-alpirsbach.de)

### Einladung zur Blutspende

Einladung zur Blutspende - Save the Date  
Am Dienstag, den 31.08.2021 lädt das DRK Ortsverein Alpirsbach e.V. alle Interessierten ab 14:30Uhr zur Sommer-Blutspende ins Haus des Gastes ein. Der Ortsverein freut sich über jeden der sich bereit erklärt Blut zu spenden. Gerade jetzt werden viele Blutkonserven benötigt. Durch die Pandemie und die Naturkatastrophen sind die Reserven knapp geworden. Wer spenden möchte muss zwingend über die Online Plattformen einen Termin buchen. Um einen reibungslosen Ablauf zu gewährleisten, bitte am Tag der Spende die Buchungsbestätigung, Personalausweis und den Blutspendeausweis mitbringen. Dadurch das es sich bei den Blutkonserven um ein wichtiges Medizinisches Gut handelt, lässt das Entnahmeteam hier viel Vorsicht walten, trotz niedriger Inzidenzzahlen. Auch deshalb werden Sie mit selbst gepackten Lunchpaketen versorgt. Das DRK freut sich auf alle Spender.



**FÖRDERVEREIN FREIBAD E. V.**

### Kindernachmittag im Freibad Alpirsbach

Immer **samstags von 15:00-17:00 Uhr** findet im Freibad unser Kindernachmittag statt: **planschen - tauchen - spielen - basteln** – lasst euch überraschen! Das Thema der Woche erfahrt ihr auf der Tafel im Freibad oder im Kalender auf [www.freibad-alpirsbach.de](http://www.freibad-alpirsbach.de)  
Wir freuen uns auf euch!  
(Achtung: Nur bei guter Witterung. Tagesaktuelle Öffnungszeiten beachten auf [www.freibad-alpirsbach.de](http://www.freibad-alpirsbach.de))



**FÖRDERVEREIN SG PETERZELL E.V.**

### Jahreshauptversammlung

Die Hauptversammlung des FV SG Peterzell findet am **Freitag, 10. September 2021 um 19:00 Uhr im Sportheim** in Peterzell statt.

Folgende **Tagesordnungspunkte** sind vorgesehen:

1. Begrüßung und Bericht des 1. Vorsitzenden
2. Bericht der Schriftführerin
3. Bericht Kassier
4. Bericht der Kassenprüfer
5. Entlastung Vorstandschaft und Kassier
6. Anträge
7. Bekanntgaben und Verschiedenes

Anträge sind schriftlich bis zum 05.09.2021 beim 1. Vorsitzenden Michael Appenzeller, Brunnenstrasse 23 in 72275 Alpirsbach-Römlinsdorf abzugeben.

**Alle Mitglieder und Freunde des Vereins sind zu der Hauptversammlung herzlich eingeladen.**

**Wir weisen auf die aktuellen Coronabestimmungen hin, und halten uns eine kurzfristige Absage bei Änderungen der gesetzl. Vorgaben vor.**



**GOLFCLUB ALPIRSBACH E. V.**

### Einladung zum Tag der offenen Tür

Der Golfclub Alpirsbach lädt am **Samstag, 28.08.2021** von 13:00-17:00 Uhr zum **Tag der offenen Tür** auf dem Gelände des Golfclubs in Alpirsbach-Peterzell ein.

Jeder Besucher kann hier die Faszination des Golfsports kennenlernen und beim Putten auf dem Grün oder bei den ersten Schlagversuchen auf der Range das Golfspielen ausprobieren. Neben dem Golftrainer, Pro Olivier Laye, stehen Ihnen auch die Mitglieder des Vorstands für Fragen zur Verfügung. Für das leibliche Wohl ist ebenfalls gesorgt.

Zeitgleich findet ab 11:00 Uhr das Finale der Alpirsbacher Golf-Challenge statt. Hier spielen die Golfer bei einem 18-Loch Turnier um Punkte; den Siegern winken attraktive Preise, zur Verfügung gestellt vom Sponsor der Challenge, der Alpirsbacher Klosterbräu.

So können die Besucher des Tags der offenen Tür auch zeitgleich ein Turnier verfolgen und die Faszination von gelungenen Abschlägen, das Ver zweifeln an Bunkerschlägen oder das Hochgefühl eines sicher eingelochten Putts erleben.  
Der Golfclub Alpirsbach lädt schon heute herzlich ein!



## After Work Turniere auf der Zielgeraden

Vorletztes Turnier der Serie ausgespielt

Erneut konnte sich Simon Zitzler beim After Work Turnier am 12.08.2021 im Golfclub Alpirsbach durchsetzen und unterstrich damit seinen Anspruch auf den Clubmeistertitel, der Anfang September im Golfclub ausgespielt wird.

Bei strahlendem Sonnenschein und heißen Temperaturen gingen knapp 30 Golfer auf die 9-Loch Runde.

Bei der anschließenden Siegerehrung konnte sich Manfred Diepold über den Gewinn der gemeinsamen Nettoklasse freuen. Auf den Plätzen zwei und drei folgten Denis Paz Jimenez und Philipp Kirsch.

Beste Dame im Feld war Roswitha Zepf, die sich sehr über den Gewinn bei ihrer ersten Turnierteilnahme freute.

Das letzte Turnier der After Work Reihe von Mercedes Benz steht am Donnerstag, 09.09.2021 im Turnierkalender des Golfclubs Alpirsbach. Spielbeginn ist um 17:00 Uhr.

Nettoklasse C: Manfred Diepold, Denis Paz Jimenez, Siegmund Wehner.

Der 3. Teil der Challenge wird am Samstag, 28.08.2021 ab 11:00 Uhr ausgetragen



## 2. Teil der Alpirsbacher Challenge

Spannendes Finale der Alpirsbacher Klosterbräu Challenge erwartet

Am Samstag, 14.08.2021 wurde beim Golfclub Alpirsbach der 2. Teil der Alpirsbacher Klosterbräu Challenge ausgetragen. Diese aus insgesamt 3 Teilen bestehende Challenge ist in diesem Jahr das erste Mal im Turnierkalender des Golfclubs zu finden. In insgesamt 3 Turnieren können die Golfer Punkte für erreichte Platzierungen und Sonderwertungen sammeln. Nach dem 3. Teil werden alle Punkte zusammengerechnet und daraus der Sieger gekürt.

Bei heißen Temperaturen gingen die Golfer auf den derzeit sehr gut zu spielenden Platz. Es wurden gute Ergebnisse erzielt und auch die Birdies, die beim letzten Turnier nicht gespielt wurden, fanden ihren Weg auf die Scorekarten.

Bei der Siegerehrung wurden folgende Preise vergeben:

Brutto Damen: Sabine Schmid

Brutto Herren: Bernd Frick

Nettoklasse A: Harald Felsner, Michael Kimmich, Thomas Haas

Nettoklasse B: Timo Schittenhelm, Bernd M. Baiker, Jan-Philipp Matz



**HEIMATINITIATIVE  
EHLENBOGENER TAL E. V.**

## Brückengeländer erneuert

Wie bereits in den vergangenen Jahren unterstützt der Verein Ehlenbogener Tal e.V. die Stadt Alpirsbach im Bereich der Pflege und wo möglich bei sonstigen notwendigen Unterhaltungsmaßnahmen. Im Rahmen dieser Unterstützung wurde vor kurzem das Geländer im Bereich der Trafostation "Am Gehrenbach" ehrenamtlich durch Peter Günther und Axel Rother erneuert. Die Maßnahme war dem Verein ein großes Anliegen, da in diesem Bereich einer der durch den Verein ausgeschilderten Wanderwege verläuft.



**MUSIKVEREIN  
RÖMLINDORF E. V.**  
[www.mvroemlinsdorf.de](http://www.mvroemlinsdorf.de)

## Sommerhockete am Heimbachhaus

Am Sonntag lud der Musikverein Römlinsdorf zur Sommerhockete ans Heimbachhaus ein.

Viele Besucher sind unserer Einladung zur Blasmusik gefolgt.



Unter anderem auch die Mitglieder die seit Anfang 2020 kein persönliches Ständle an Ihrem Geburtstag bekommen konnten.

Jedes Geburtstagskind durfte sich nach dem Überreichen eines Weinpräzents einen Wunschtitel aussuchen, der dann als nachträglicher Geburtstagsgruß vom MV gespielt wurde.

Wir danken allen Gästen für Ihren Besuch und die schönen Stunden bei unserer Hockete.

Außerdem möchten wir uns bei der Schreinerei Gaus und Familie Steidl für die Überlassung des Hofes bzw. der Garagen bedanken.



Foto: MV Römlinsdorf



Foto: MV Römlinsdorf



Foto: MV Römlinsdorf



## MUSIKVEREIN RÖTENBACH E. V.

### Termine

Fr. 27.08.2021

Sommerpause JUKA-Probe

20.00 Uhr Gesamtorchesterprobe

Fr. 03.09.2021

17.30 Uhr JUKA-Probe

20.00 Uhr Gesamtorchesterprobe



## SG BUSENWEILER – RÖMLINDORF E. V.

[www.sgbr-peterzell.de](http://www.sgbr-peterzell.de)

### Vorschau auf das Wochenende

#### Herrenfußball:

Sonntag, 29.08.2021 - Saisonstart Kreisliga B1

Anpfiff 15:00 Uhr SGBR I - SG Seewald I

#### Frauenfußball:

Samstag, 28.08.2021 - Freundschaftsspiel in Peterzell

Anpfiff 16:00 Uhr SGM Busenw./Alp. - SGM Klo'bach / Musbach I

### Rückblick

#### Herrenfußball:

SGBR I - SC Kaltbrunn I 4:2 (1:2)

Das letzte Testspiel konnte aufgrund einer Leistungssteigerung in der zweiten Halbzeit noch gedreht werden. Der Gast ging schnell durch einen Doppelschlag in Führung. Der Anschlusstreffer noch vor der Pause war der Türöffner für die zweite Hälfte, in der die SG den Sieg verdient einfahren konnte.

**SG Tore:** S. Minet (2), O. Özübek, Ph. Knöpfle





### **Frauenfussball:**

SGM Busenw./Alp. - SGM Mariazell/Locherhof I 0:9 (0:3)  
Das Trainingslager zeigte Wirkung und man konnte nur in den ersten 30. Minuten mit dem spielrisch starken Gegner mithalten. Mit zunehmender Spielzeit wurden die Kräfte geringer und der Gegner konnte somit das Ergebnis durch teilweise tolle Kombinationen erhöhen.

**SGM Tore:** leider Fehlanzeige

### **Markt Treff in Römlinsdorf**

Am Freitag, 03.09.2021 bereichern wir nochmals den Markt Treff in Römlinsdorf, welcher von 15:00 - 17:00 Uhr rund um das Rathaus stattfindet.

Geniessen Sie nach dem Marktbesuch eine leckere Rote Wurst (Grill oder Kessel), ein kühles Bier, ein Erfrischungsgetränk oder ein Eis.

Wir freuen uns, Sie als unseren Gast begrüßen zu dürfen und nutzen Sie die Möglichkeit unsere Vereinstätigkeit zu unterstützen bzw. in geselliger Runde das ein oder andere nette Gespräch zu führen.

### **Jahreshauptversammlung 2021**

Die Hauptversammlung der SGBR findet am **Freitag, 10. September 2021** um **20:00 Uhr im Sportheim** in Peterzell statt.

Folgende **Tagesordnungspunkte** sind vorgesehen:

1. Begrüßung und Bericht des 1. Vorsitzenden
2. Bericht des Schriftführers
3. Bericht des Kassiers
4. Bericht des Jugendleiters sowie der Trainer, Übungs- und Spartenleiter
5. Bericht der Kassenprüfer
6. Entlastung der Vorstandschaft und des Kassiers
7. Neuwahlen
8. Anträge
9. Bekanntgaben und Verschiedenes

Anträge sind schriftlich bis zum 05.09.2021 beim 1. Vorsitzenden Karlheinz Buchholz, Sonnenstr. 17/1 in 72275 Alpirsbach-Römlinsdorf abzugeben.

**Alle Mitglieder und Freunde des Vereins sind zu der Hauptversammlung herzlich eingeladen.**

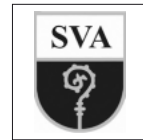
**Wir weisen auf die aktuellen Coronabestimmungen hin, und halten uns eine kurzfristige Absage bei Änderungen der gesetzl. Vorgaben vor.**

Pflege und Gesundheitswesen. Vorsitzender Hans-Josef Hotz führt zusammen mit der Journalistin Kimsy von Reischach durch den Talk. Dabei präsentiert das Duo die Antworten der Politik auf wichtige Fragen zu den VdK-Kernthemen aus einer eigens vorab erfolgten Podiumsdiskussion mit Monica Wüllner (CDU), Dr. Sandra Detzer (GRÜNE), Leni Breymaier (SPD), Jessica Tatti (LINKE) und Pascal Kober (FDP). Der VdK-Live-Talk ist um 17 Uhr auf dem VdK-YouTube-Kanal oder unter [www.vdk-bw.de](http://www.vdk-bw.de) zu sehen.

Der VdK-Ortsverband Schopfloch wird den Talk mit Landeschef Hotz auf einer eigenen Veranstaltung ausstrahlen. Coronabedingt ist hier jeweils eine Anmeldung vor Ort notwendig.

Hierzu lädt der VdK-Kreisverband Freudenstadt alle Interessierten am

18. September 2021 um 16.00 Uhr ins Evangelische Gemeindehaus Schopfloch ein.



**SPORTVEREIN  
ALPIRSBACH-RÖTENBACH E. V.**  
[www.sv-alpirsbach.de](http://www.sv-alpirsbach.de)

### **Aktuelle Spiele**

#### **Herren: 1. Spieltag**

Sonntag, 29.08.2021, 15:00 Uhr  
SV Wittendorf II - SVA

#### **Vergangene Spiele:**

##### **Herren: Bezirkspokal 2. Runde**

SVA - Phönix Pfalzgrafenweiler 3:0  
Torschützen: 2x A. Arab, S. Gremmelspacher

### **8. SVA-Elfmeterturnier**

Zum Abschied vom aktuellen Kunstrasen veranstaltet der SVA ein Elfmeterturnier auf dem Sportgelände im Krähenbad.

Termin: **Freitag, 10.09.2021**

Anmeldeschluss: Freitag, 03.09.2021

Den Anmeldebogen und die Turnierbestimmungen findet man auf der Homepage, der Facebook- und Instagramseite des SVA.

Zuschauer sind herzlich Willkommen, müssen aber die 3G-Regel (geimpft, genesen oder getestet) beachten.

### **Projekt Kunstrasen - Spendenauf Ruf**

Sehr geehrte Damen und Herren, liebe Sportfreunde, Mitglieder und Fans des SVA, im Rahmen des Projekt #SVA100 wird unser Kunstrasen im Krähenbad in den nächsten Wochen erneuert. Mit diesem Schritt unterstreicht der SVA sein Engagement für alle Mitglieder, Spieler und Nutzer der Sportanlage. Durch einen nachhaltigen Kunstrasenplatz richtet sich der Sportverein optimal für die Zukunft aus.

Um dieses Projekt umsetzen zu können, benötigen wir Ihre Unterstützung!

Über die Homepage des Vereins oder direkt über [www.sv-](http://www.sv-)



**SOZIALVERBAND VDK  
ORTSVERBAND ALPIRSBACH**

### **18. September VdK-Live-Talk zur Bundestagswahl**

„Wählen statt hoffen.“ ist das Motto des VdK Baden-Württemberg im Wahljahr 2021. Am Samstag, 18. September, veranstaltet der Landesverband einen VdK-Live-Talk zur Bundestagswahl und zu den Kernthemen des Sozialverbands Rente,



alpirsbach.fussball-kunstrasen.de gelangen Sie zum Parzellenverkauf.

Sichern Sie sich Ihr ganz persönliches virtuelles Stück des neuen Kunstrasens.

Wir freuen uns über jede Unterstützung.

Spendenkonto:

IBAN: DE42 6649 2700 0040 7426 20

BIC: GENODE61KZT

Vielen Dank!



## TENNISCLUB ALPIRSBACH E. V.

### Der TCA informiert

#### Erinnerung:

Am 03.09.2021 um 19:30 Uhr findet auf unserer Clubanlage die diesjährige Generalversammlung statt.

Alle Mitglieder sind herzlich dazu eingeladen. Es finden Wahlen und Ehrungen statt.

Anträge sind schriftlich bis zum 27.8.21 an folgende Adresse zu richten:

TC Alpirsbach, Friedrich-Widmann-Straße 19, 72275 Alpirsbach.

Es grüßt die Vorstandschaft des TCA



## TIERSCHUTZVEREIN ALPIRSBACH E. V.

[www.tierschutzverein-alpirsbach.de](http://www.tierschutzverein-alpirsbach.de)

### Erinnerung Sommer-Ferien-Programm

Auch in diesem Jahr beteiligt sich der Tierschutzverein Alpirsbach am Sommerferienprogramm der Stadt Alpirsbach.

Für den Termin am Samstag, den 11. September 2021 von 9:30 Uhr – 13:00 Uhr sind noch Plätze frei. Anmeldeschluss ist der 6. September 2021. Treffpunkt ist das Emma-Müller-Tierheim im Eschengraben. Die Teilnehmerzahl ist auf 20 Kinder ab 6 Jahren begrenzt.

Nähere Informationen können aus dem Flyer des Sommer-Ferien-Programms entnommen werden.

Bitte melden Sie sich im Vorfeld bei unserer Tierheimleiterin Frau Monika Stockburger unter der Telefonnummer 01523-4531376 oder Email [m.stockburger@web.de](mailto:m.stockburger@web.de) an. Wir freuen uns auf zahlreiche Anmeldungen.

### Fundhase bei Allmenthütte

An der Allmenthütte zwischen Aischfeld und Betzweiler wurde vor ca. 2 Wochen ein zutraulicher und verschmuster schwarz-weißer Hase gefunden. Wer das Tier vermisst oder weiß zu wem es gehören könnten, wendet sich bitte an unsere Tierheimleiterin Frau Monika Stockburger unter der Telefonnummer 01523-4531376 – Vielen Dank für Ihre Mithilfe.



Fundhase bei Allmenthütte Foto: Monika Stockburger

### Hilfe!!

Wir suchen für vier scheue, kastrierte Katzen geeignete Futterstellen. Leider können wir sie nicht mehr als Hauskatze vermitteln. Liebe Tierliebhaber bitte geben Sie diesen Katzen einen Platz, damit Sie nicht ihr Leben lang im Tierheim untergebracht sein müssen. Vielen Dank.

Informationen zu unseren Tieren erhalten Sie unter unserer Vereinsnummer, Tel.: 01523-4531376, auf unserer Website unter [www.tierschutzverein-alpirsbach.de](http://www.tierschutzverein-alpirsbach.de) sowie auf Facebook unter Tierschutzverein Alpirsbach.

#### Spendenkonto:

IBAN: DE75 6425 1060 0000 2301 55; BIC: SOLADES1FDS  
2. Vorsitzende M. Stockburger



## TURNVEREIN ALPIRSBACH-RÖTENBACH E. V.

[www.tv-alpirsbach.de](http://www.tv-alpirsbach.de)

### Breitensport laufende Angebote und neue Kurse

#### Folgende laufende Angebote finden nach den Sommerferien wieder statt:

**Aerobic** donnerstags von 20 - 21.30 Uhr in der Grundschulturnhalle

**Badminton** Erwachsene mittwochs von 20 - 21.30 Uhr in der Sporthalle Sulzberg

**Jedermann Turnen** Erwachsene montags von 19.30 - 21 Uhr in der Grundschulturnhalle

**Herzsportgruppe** mittwochs von 18 - 20 Uhr in der Grundschulturnhalle

Ansprechpartner: [virginiaaidele@aol.com](mailto:virginiaaidele@aol.com)

**Sportabzeichen** dienstags 17 Uhr auf dem Sportplatz

Nur nach vorheriger tel. Absprache 07444 - 3119 mit Hans Peter Wiedmaier



## **Sowie neue Kursangebote 2. Halbjahr 2021:**

### **Tanzen für Kinder ab 8 Jahren**

Schwerpunkt sind Kreistänze aus Israel und dem Balkanraum.

#### **Kurs Nr.: 2021/1**

Start: Dienstag 28.09.2021

10 Termine, dienstags von 17.30 - 18.30 Uhr

in der Grundschulturnhalle

mit Susanne Vasanta

Kosten: € 20/30/40

Mitglieder aktiv / passiv / Nichtmitglied

### **Rückenfit**

„Haltung und Bewegung“

Wir mobilisieren, kräftigen und stabilisieren dehnen und entspannen.

#### **Kurs Nr.: 2021/2**

Start: 05.10.2021

10 Termine, dienstags 18.30 - 19.30 Uhr

in der Grundschulturnhalle

mit Sonja Maulbetsch

Kosten: € 35/45/60

Mitglieder aktiv / passiv / Nichtmitglied

### **Functional Training**

Das Functional Training ist eine alltagsrelevante und sportart-übergreifende Trainingsform. Sie beinhaltet komplexe Bewegungsabläufe, die mehrere Gelenke und Muskelgruppen gleichzeitig beanspruchen

Bei dem Workout steht der eigene Körper im Vordergrund. Functional Training ist für jeden, der seine Körperwahrnehmung schulen, seine Fitness verbessern und Leistung steigern möchte. In diesem Kurs werden wir erst die Basistechniken des mehrgelenkigen Trainings erlernen und darauf aufbauen.

Wir stabilisieren unseren Körper und mindern das Verletzungsrisiko – sowohl bei Belastungen im Alltag, als auch bei sportlichen Aktivitäten.

#### **Kurs Nr.: 2021/3**

Start: 13.09.2021

10 Termine, montags 18.15 - 19.15 Uhr

in der Grundschulturnhalle

mit Jasmin Lisiecki

Kosten: € 35/45/60

Mitglieder aktiv / passiv / Nichtmitglied

#### **Kurs/Nr.: 2021/4**

Start: 01.10.2021

10 Termine, freitags 17 - 18 Uhr

in der Grundschulturnhalle

mit Jasmin Lisiecki

Kosten: € 35/45/60

Mitglieder aktiv / passiv / Nichtmitglied

### **Autogenes Training**

„Entspannt ins Wochenende“

Das Autogene Training ist neben der Progressiven Muskelentspannung eines der beiden wichtigsten klassischen Entspannungsverfahren und wurde bereits um 1920 herum entwickelt.

Das Autogene Training wird üblicherweise mit einer einleitenden Ruhe-Formel begonnen. In jeder Kursstunde kommt eine neue Übung hinzu.

#### **Kurs Nr.: 2021/5**

Start: 01.10.2021 in der Grundschulturnhalle

10 Termine, freitags 18.30 - 19.30 Uhr

mit Sandra Kirberg

Kosten: € 35/45/60

Mitglieder aktiv / passiv / Nichtmitglied

### **Einsteigerkurs Cheerleading**

Das Cheerleading bietet eine spannende Mischung aus Tanzen, Tumbling (Turnen) und Stunts (Akrobatik). Gerne willkommen sind Mädchen und Jungs ab 12 Jahren.

#### **Kurs Nr.: 2021/6**

Start: 23.09.2021 in der Grundschulturnhalle

10 Termine donnerstags 17-18:15 Uhr

mit Anne Roth

Kosten: € 20/30/40

Mitglieder aktiv / passiv / Nichtmitglied

### **Eltern- Kind-Turnen**

Turnen an den großen und kleinen Gerätestationen

für Kinder von 2-4 Jahren in Begleitung eines Erwachsenen.

In familiärer Atmosphäre können die Kleinen mit uns gemeinsam

spielen, singen, tanzen und turnen

#### **Kurs Nr.: 2021/7**

Start: 04.10.2021 in der Grundschulturnhalle

mit Michaela Bauer und Lisa Haas

Kosten: € 20/30/40

**Anmeldung unter: [TVA.Kurs@web.de](mailto:TVA.Kurs@web.de)**

**!Sie finden uns auch bei Facebook und Instagram!**

Herausgeber ist die Stadt Alpirsbach. Verantwortlich für den amtlichen Teil einschließlich der Sitzungsberichte der Gemeindeorgane und anderer Veröffentlichungen der Stadtverwaltung ist Bürgermeister Michael E. Pfaff, für weitere Bekanntmachungen von Körperschaften, Vereinen und Organisationen die jeweiligen Vorsitzenden. Für Fehler des Inhalts und der Rechtschreibung bei gelieferten Texten ist der jeweilige Verfasser verantwortlich.

**Verlag und private Anzeigen:** ANB Reiff-Verlagsgesellschaft und Cie. GmbH, Marlener Straße 9, 77656 Offenburg, Telefon: 07 81 / 5 04 - 14 55, Telefax: 07 81 / 5 04 - 14 69, E-Mail: [anb.anzeigen@reiff.de](mailto:anb.anzeigen@reiff.de) / [www.anb-reiff.de](http://www.anb-reiff.de)

**Aboservice:** Telefon: 07 81 / 5 04 - 55 66, E-Mail: [anb.leserservice@reiff.de](mailto:anb.leserservice@reiff.de)

**Anzeigenschluss:** Dienstag, 16.00 Uhr  
Änderungen werden rechtzeitig bekannt gegeben

**Bezugspreis jährlich:** 38,- €

Das Nachrichtenblatt erscheint 1 x wöchentlich

Alpirsbach, August 2021

Wir trauern um unseren Schul- und Jahrgangskameraden

## **Willi Gofron**

Wir werden uns immer an ihn erinnern. Sein plötzlicher Tod hat uns überrascht, Jahrgang 1966/67

# DIE BAUPROFIS

– kompetent – zuverlässig – seniorenfreundlich



Foto: shutterstock.com/syda productions

Geländer | Zäune | Sichtschutz | Tore | Bodendielen  
**AUS ALUMINIUM**

nie mehr streichen & rostfrei

MACHEN SIE  
BALKON & GARTEN ZUM  
**LIEBLINGSPLATZ**  
UNTER FREIEM  
HIMMEL!



**G&Z**  
**Alu-Systeme**

Qualität direkt vom Hersteller

Josef-Maier-Str. 1 | 77790 Steinach/Kinzigtal  
Telefon 0 78 32 / 97 40 8-0 | [www.gz-alu.de](http://www.gz-alu.de)  
Öffnungszeiten: Mo. - Fr. 8.30 - 12 Uhr + 13 - 17 Uhr



## STAUBTROCKEN ODER KLATSCHNASS?

Der Kärcher Nass-Trockensauger NT 30/1 Ap L schafft alles

Aktionspreis

**399,-**



Appenweier · Sander Straße 21 · Tel. 07805 9559-0

Sinzheim · Breite Weg 15 · Tel. 07221 27609-0

Lahr · Güterhallenstraße 5/2 · Tel. 07821 58822-0

Steinach · Josef-Maier-Straße 7 · Tel. 07832 99673-0



[www.zg-raiffeisen-technik.de](http://www.zg-raiffeisen-technik.de)

VERTRAUEN DURCH SERVICE

**ZG Raiffeisen**  
Technik

## Erreichen Sie mit Ihren Prospektbeilagen die Ortenau!

Mit uns sprechen Sie Ihre Kunden direkt  
an und das nahezu ohne Streuverluste.

Kontaktieren Sie uns unter:

☎ 07 81 / 504-1456

☎ 07 81 / 504-1469

@ [anb.anzeigen@reiff.de](mailto:anb.anzeigen@reiff.de)

 reiff amtliche nachrichtenblätter.



# DIE BAUPROFIS

– kompetent – zuverlässig – seniorenfreundlich



Foto: shutterstock.com/sydia productions

**WWW.STEINBODENDESIGN.DE**Fugenlose Terrassen- und  
Treppensanierung aus Marmor.

Martin Zyma

Nollenberg 5  
72274 Alpirsbach

Tel. 01 60 / 4 45 85 41

Frostsicher und vergilbungsfrei.

**GLATT**  
ÖFEN & HERDEObersommerfeldstr.7  
77652 Offenburg-Windschlag  
Telefon (0781) 24880  
Telefax (0781) 71719  
info@glatt-kaminoefen.de  
www.glatt-kaminoefen.deDienstag bis Freitag  
Samstag17 – 20 Uhr  
9 – 13 Uhr

Sowie nach telefonischer Vereinbarung

Bei Neu- oder Umbau beachten:

in Sachen Heizöltanks

Unsere Profis betreuen Sie komplett:

- Tankreinigung
- Tanksanierung
- Tankentsorgung
- Tankneuanlagen

Heute und auch in Zukunft,  
heizen mit Öl...kostengünstig.**ALLES RUND UM TANK  
ALLES AUS EINER HAND.****STG / TSD GmbH** info@stg-tankservice.de

Appenweiler ☎ 0 78 05 / 20 32 ☎ 0 800 / 33 051 63

**SPRAUL**  
Transporte  
Bagger + Raupenbetrieb**WIR SIND  
TIEFBAU!**

www.spraul.eu

SPRAUL GmbH | Heugasse 3 | 77704 Oberkirch-Haslach  
Tel. +49 7802 9396-0 | E-Mail: info@spraulgmbh.de**JETZT!**  
Ist Zeit für eine  
Veränderung in  
Deinem Leben.**WACKER**

Wir machen glücklich.

WACKER steht als führendes Familienunternehmen  
der Bauindustrie in der Region zwischen Freiburg und  
Karlsruhe seit rund 150 Jahren für herausragende  
Bauleistungen. Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir:**Projektleiter** (m/w/d)**Poliere** (m/w/d)**Vorarbeiter** (m/w/d)**Facharbeiter** (m/w/d)Nähere Informationen und die Möglichkeit zur schnellen  
Online-Bewerbung findest Du unter [www.wackerbau.de](http://www.wackerbau.de).  
Oder sende Deine Bewerbungsunterlagen per E-Mail an  
[bewerbungen@wackergruppe.de](mailto:bewerbungen@wackergruppe.de). Wir freuen uns auf Dich!

Unsere Baustoff-Profis stehen für Sie parat

Für Handwerker.  
Für Heimwerker.  
**Für ALLE!****Seeger**  
BAUSTOFFE

www.seeger-baustoffe.de

Unser Service- Ihr Plus

Experten-Beratung. Großes Warenlager.  
Eigener Außendienst. Großer Fuhrpark.**WOLFACH**Untere Zinne 2-3  
Tel. 07834 / 86456-0**ZIMMERN O.R.**Robert-Bosch-Straße 18  
Tel. 0741/34861-0**RÖTENBERG**Zubermoostraße 87  
Tel. 07444/9534-0



# Anzeigen Privat



## FSJ-Stelle/Schulbegleitung

Grundschule Peterzell 2021/22

Wir suchen einen jungen, verlässlichen Menschen, der unseren Sohn Henri, im Rahmen eines Freiwilligen Sozialen Jahres über den Internationalen Bund, morgens in die 2. Klasse der Grundschule Peterzell begleiten möchte.

Bei Interesse bitte melden. Tel. 07444/9561704, Familie Weigold



# Immobilien

**Wenn Sie den Verkauf Ihrer Immobilie aus dem Kopf haben möchten, ohne ihn aus den Augen zu verlieren.**

Immobilienkompetenz im Schwarzwald.  
Seit über 40 Jahren !

**TREUCOMMERZ**

Immobilien GmbH · Tel. 07 11 / 2 26 30 51 · Fax 07 11 / 2 26 11 49 · 70619 Stuttgart



# Immobilien

**WIR SUCHEN  
GRUNDSTÜCKE**

in Ihrer Region

mehr unter [kehl.exklusiv-wohnbau.de](http://kehl.exklusiv-wohnbau.de)

Exklusiv Wohnbau Partner

Tel.: 07851 956 890 6

[kehl@exklusiv-wohnbau.de](mailto:kehl@exklusiv-wohnbau.de)

**Kostenlose  
Gestaltung Ihrer  
Anzeigen inklusive**

Gerne gestalten unsere Grafiker bei Buchung der Amtlichen Nachrichtenblätter Ihre individuelle Anzeige!

reiff amtliche nachrichtenblätter.

**Informationsträger Nr. 1** reiff amtliche nachrichtenblätter.

für Nachrichten aus Städten und Gemeinden.



# Stellenmarkt

**WIR SUCHEN UNTERSTÜTZUNG IN TEILZEIT & VOLLZEIT**

# CORONA TESTCENTER

## IM EUROPAPARK RUST

**M/W/D mit ...**

- Technischem Verständnis
- Ersten Erfahrungen als Teamleitung
- Organisationstalent
- Lösungsorientiertem Denken & Handeln

**... als Stationsleitung**

**M/W/D mit ...**

- Opt. medizinischen Vorkenntnissen
- Zuverlässigkeit
- Teamfähigkeit
- Lösungsorientiertem Denken & Handeln

**... als Testpersonal**



**Jetzt bewerben unter  
[jobs@covimedical.de](mailto:jobs@covimedical.de)**



**COVIMEDICAL**



# Stellenmarkt ...

A photograph of two men in a factory setting. The man on the left is younger and smiling, while the man on the right is older and looking towards the camera. They are standing next to a large industrial machine. The lighting is blue and industrial.

## Deine sichere Zukunft bei MAJA

Wenn Du die Welt der Nahrungsmittelverarbeitung mitgestalten willst, bewirb Dich jetzt bei MAJA. Bei uns am Marel-Standort in Kehl-Goldscheuer besetzen wir verschiedene Stellen im Produktions- und Montageumfeld sowie im kaufmännischen Bereich. Besuche unser Job-Portal und schicke Deine Bewerbung!

Tel. +49 7854 1840

E-Mail [KEH-bewerbung@marel.com](mailto:KEH-bewerbung@marel.com)

[www.maja.de/karriere](http://www.maja.de/karriere)

TRANSFORMING FOOD PROCESSING

**MAJA**  
PART OF **marel**

# UNSER FERIENANGEBOT

## 6 Monate lesen – nur 4 Monate zahlen

## 2 MONATE GRATIS!



### FRISCH GEDRUCKT

nur **44,70 €** monatlich

### VOLL DIGITAL

nur **22,90 €** monatlich

#**1** **OR**  
**TEN**  
**AU**

**JETZT ANGEBOT SICHERN!**

Mittelbadische Presse  
WBZ Media GmbH  
Leserservice  
Marlener Straße 9  
77656 Offenburg

☎ 07 81 / 504 - 55 55

✉ [leserservice@reiff.de](mailto:leserservice@reiff.de)

➔ [www.mittelbadische.de/ferienangebot](http://www.mittelbadische.de/ferienangebot)

Foto: Carmen Klinge

Sie erhalten für mindestens 6 Monate die gewünschte Zeitung und bezahlen nur 4 Monate dafür. Nach Ablauf der 6 Monate verlängert sich das Abo pro Monat, wenn nicht bis zum 15. eines Monats zum Monatsende gekündigt wird. Das Angebot gilt nur für Haushalte, die in den letzten 6 Monaten kein Abo der Mittelbadischen Presse bezogen haben. Zugestellt wird die für den Wohnort zutreffende Lokalausgabe. Angebot nur gültig bis 15.9.2021. Preise Stand 1.1.2021. Änderungen vorbehalten.



# Förderverein für krebskranke Kinder e.V. Freiburg baut neues Elternhaus

Der Förderverein hat sich das Ziel gesetzt alles erdenklich Mögliche zu tun, um krebskranken Kindern und ihren Familien zu helfen. Es ist ein Zusammenspiel vieler Komponenten, die die Heilungschancen eines jeden einzelnen Kindes ausmachen. So muss die Forschung vorangetrieben, die medizinische und personelle Versorgung verbessert werden, vor allem aber müssen Familien, die um das Leben ihres Kindes bangen müssen, aufgefangen und betreut werden. Alle Spenden fließen seit der Vereinsgründung vor 40 Jahren in das Elternhaus des Fördervereins sowie die zahlreichen Vereinsprojekte. Ein besonders gutes Beispiel ist die Übernahme der Kosten für den MRT-Tomographen in der Freiburger Uni-Kinderklinik. Das Gerät kommt allen Kindern, die in Freiburg behandelt werden zugute. Der Marktwert des Gerätes beträgt ca. 1,3 Mio Euro. Prof. Wenz, ärztlicher Direktor der Uniklinik, betonte die Wichtigkeit der strahlenfreien Untersuchung vor allem bei Kindern. Dem Förderverein sei es zu verdanken, dass dies nun weiterhin in der Kinderklinik in Freiburg möglich sei.

## Eine Riesenaufgabe ist und bleibt das Elternhaus

In Freiburg entsteht in unmittelbarer Nähe zur neuen Uni-Kinderklinik das größte und modernste Elternhaus in Europa. Seit über 40 Jahren unterstützt der Verein Familien mit krebskranken Kindern. Die Eltern der zum Teil schwerkranken kleinen Patienten kommen vorwiegend aus der Region. Für optimale Pflege und Versorgung sind kurze Wege unverzichtbar. Eine bundesweite Umfrage unter Elternhäusern hat gezeigt, dass Eltern bis zu zehnmal zwischen der Kinderklinik und dem Elternhaus pendeln. Die regelmäßige Nutzung des Elternhauses – und vor allem auch die vielen Angebote für Eltern und Geschwisterkinder – erfolgt jedoch nur, wenn die Unterkunft nicht weiter als max. 500 Meter vom Klinikum entfernt ist. Durch den Neubau der Uni-Kinder-

klinik wurde daher auch der Neubau des Elternhauses nötig.

Pro Jahr verzeichnet der Förderverein derzeit mehr als 19.000 Übernachtungen – insgesamt bisher fast 350.000 Übernachtungen. Das neue Elternhaus mit 45 Zimmern wird ausschließlich aus privaten Spenden finanziert. Insgesamt investiert der Förderverein ca 14 Mio Euro.



## Für die Eltern krebskranker Kinder bauen wir ein neues Elternhaus!

Bitte helfen Sie uns dabei – mit Ihrer Spende!

danke!

40 Jahre  
Förderverein

- Sparkasse Offenburg/Ortenau | DE61 6645 0050 0006 0848 42 | SOLADES10FG
- Volksbank in der Ortenau | DE43 6649 0000 0050 5588 00 | GENODE610G1
- Volksbank Lahr | DE30 6829 0000 0001 3508 03 | GENODE61LAH

Förderverein für krebskranke Kinder e.V. Freiburg im Breisgau

Mathildenstr. 3 | 79106 Freiburg

Tel. 0761 / 275242 | [info@helfen-hilft.de](mailto:info@helfen-hilft.de)

[www.helfen-hilft.de](http://www.helfen-hilft.de)



[www.facebook.com/HelfenHilftFreiburg/](https://www.facebook.com/HelfenHilftFreiburg/)



[www.instagram.com/helfenhilft/](https://www.instagram.com/helfenhilft/)



## “Hofmetzgerei zum Adler”

- Wochenmarktplatz, Krähenbadstraße -

**Tel. 07444/2215**

**Unser Angebot vom 27. und 28.08.2021**

Siedfleisch – Querrippe –	kg	8,20 €
Gefüllte Fleischtaschen	kg	10,60 €
Rostbraten/Rumpsteak – vom Jungrind –	kg	20,00 €

*Fleisch- und Wurstwaren aus eigener Herstellung*

**Kostengünstige  
Kleinanzeigen**  
für private Anbieter

Kontakt unter

☎ 07 81/ 504-1455  
oder -1456

@ anb.anzeigen@reiff.de

**Achtung Zahngold!**  
Zahle 60 € pro Zahn.  
Komme gleich – zahle bar

Kaufe auch Zahnbrücken,  
versilbertes Besteck, Zinn-  
u. Kupfergeschirr, Gold-  
schmuck, Modeschmuck,  
Armbanduhren, Pelze und  
Teppiche

Tel. 01573/4282237 od.  
0761/46468

**Ernte gut, alles gut!**

**Ob Obstpflücker, Körbe, Rechen  
oder Laubsäcke – wir bieten  
Ihnen das passende Zubehör für  
eine erfolgreiche Ernte an!**



**Blumen  
LÄNGLE**

Seedorfer Straße 66, 78655 Dunningen  
Tel: (07403) 92914-0  
www.blumen-laengle.de  
Mo–Sa: 9:00-19:00 Uhr



- Fenster
- Haustüren
- Markisen
- Rollläden
- Dachfenster
- Insektenschutz
- Einbruchschutz
- Reparaturservice

**AKTION**  
**Sicherheitsfenster  
ohne Mehrpreis**

**Eigene Monteure  
Montage zum Festpreis**

**Große Fachausstellung**

An der B33 hinter der Aral-Tankstelle  
Berghauptener Str. 21 · 77723 Gengenbach  
Tel. (0 78 03) 96 69-0 · www.kinzigtalerfenster.de  
E-Mail: info@kinzigtalerfenster.de



Wir danken nicht nur unseren 80.000 ehrenamtlichen Helferinnen und Helfern für ihren Einsatz in dieser fordernden Zeit. Besonders danken wir auch allen Arbeitgebenden, die Schichten umplanen, Aufträge verschieben und sogar kurzfristig selbst einspringen, um den Einsatz unserer Helferinnen und Helfer zu ermöglichen.

Danke, dass ihr alle mithelft, damit unsere Ehrenamtlichen helfen können.

**Technisches  
Hilfswerk**





**Ihre Immobilienexperten** in der Region für alle Fragen rund um Ihre Immobilie, ob Immobilienbewertung, Energieausweis, Kauf, Verkauf auch auf Rentenbasis und Vermietung. Profitieren Sie von unserer über 41-jährigen Erfahrung. **Rufen Sie uns an, mit uns kann man reden!**

**GARANT**  
IMMOBILIEN

Telefon: 07452 84 960-0  
calw@garant-immo.de  
www.garant-immo.de

## Besser schlafen - besser leben

### Piqué Bett- und Liedecke

verschiedene Farben  
100% Baumwolle  
150 / 200 cm

49,95 **29,95**



**Prinz**  
besser schlafen - besser leben

**Schiltach**  
Hauptstraße 15  
Tel. (07836) 955279  
schiltach@betten-prinz.de

Mo., Di., Do., Fr.  
9.30 - 18 Uhr  
Mi. geschlossen  
Sa.: 9.30 - 14 Uhr

**Worte des Lebens für die Gesundheit von Seele und Körper.**  
Ursache und Entstehung aller Krankheiten. Buch und kostenlose Leseprobe unter:  
[www.gabriele-verlag.com](http://www.gabriele-verlag.com). Tel: 09391/504135.

Wir wünschen ein  
**schönes Wochenende!**

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen  
0 39 44 - 3 61 60 - [www.wm-aw.de](http://www.wm-aw.de)  
Wohnmobilcenter Am Wasserturm



**Metzgerei Zuckschwerdt**  
**Grabenäcker 6**  
**78737 Fluorn-Winzeln**

Tel.: 07402 - 1261, Fax: 929892

**Angebot vom 27.08. – 02.09.2021**  
auch im Verkaufswagen – solange Vorrat reicht

Siedfleisch von der Rippe	100 g 0,99 €
Maultaschen eigene Herstellung	100 g 1,09 €
Delikatessleberwurst	100 g 1,19 €
<b>Knüller: gerauchter Schweinehals</b>	<b>100 g 0,99€</b>

**Montags schlachtfrische Innereien**

Öffnungszeiten:  
Montag – Freitag 8.00 – 12.30 Uhr + 14.30 – 18.30 Uhr  
Mittwochnachmittag geschlossen  
Samstag 6.00 – 12.30 Uhr

## Kaufe und Suche

Teppiche, Bilder, Porzellan, Bleikristall,  
Tafelsilber, Trachten,  
hochwertige Mäntel, Handtaschen, Schmuck,  
Münzen, Musikinstrumente und Nachlässe.

**Wir freuen uns auf Ihren Anruf.**  
Tel. 0781/47447150 auch Sonntags erreichbar.

**bruderhaus DIAKONIE**  
Stiftung Gustav Werner und Haus am Berg

## Diakoniestation Oberes Kinzigtal

selbst bestimmt Leben in gewohnter Umgebung  
Sie erreichen uns Rund um die Uhr unter folgender  
Telefonnummer:

**0 74 44 - 95 28 260**

Das sind unsere Leistungen:

- ✓ Hilfe und Anleitung zur Grund- und Behandlungspflege
- ✓ Hilfe im Haushalt und Essen auf Rädern
- ✓ Hilfe und Beratung von Patienten und Angehörigen
- ✓ Hilfe und Beratung bei Pflegeeinstufungen
- ✓ Demenzenbetreuung

**Brauchen Sie Hilfe? Haben Sie Fragen?**  
**Dann rufen Sie uns an!**

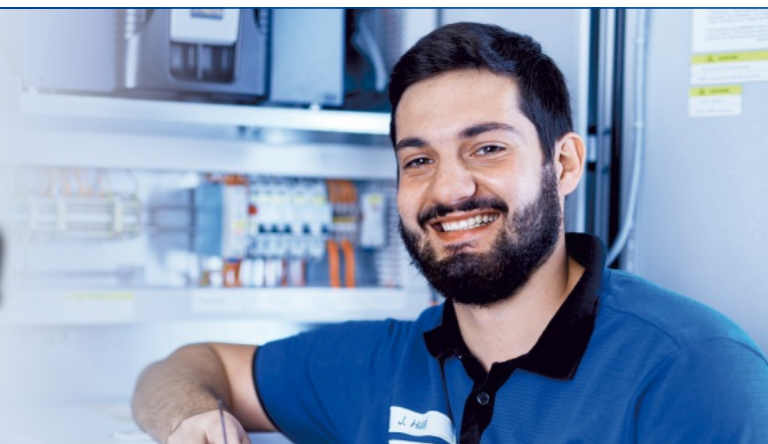


[haustechnik-kaltenbach.de](http://haustechnik-kaltenbach.de)

Mobil: 0160/ 941 826 87 | [info@haustechnik-kaltenbach.de](mailto:info@haustechnik-kaltenbach.de)

Rufen Sie uns an und sichern Sie sich eine kostenfreie Erstberatung.  
Wir freuen uns auf Sie!

# KOLLEGEN GESUCHT!



Als international erfolgreiches Familienunternehmen mit mehr als 370 Mitarbeitern ist J. SCHNEIDER ELEKTROTECHNIK GMBH ein führender Anbieter industrieller Stromversorgungen. Aufgrund unserer sehr guten Entwicklung sind wir auf der Suche nach Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern. Für unsere Werke in Offenburg und in Elgersweiler suchen wir ab sofort

**MITARBEITER IM SCHALTSCHRANKBAU (M/W/D) VOLLZEIT**

**SERVICE-TECHNIKER FÜR INSTALLATION UND WARTUNG  
VON TRAFOSTATIONEN UND MITTELSPANNUNGSANLAGEN (M/W/D) VOLLZEIT**

**BESTÜCKER FÜR ELEKTRONISCHE BAUGRUPPEN (M/W/D) VOLLZEIT**

**MITARBEITER FÜR MONTAGE UND PRÜFUNG  
ELEKTRONISCHER BAUGRUPPEN UND ENDGERÄTE (M/W/D) VOLLZEIT**

**TECHNIKER IM PRÜFFELD DIGITALER BAUGRUPPEN UND  
HOCHSPANNUNGS-STROMVERSORGUNGEN (M/W/D) VOLLZEIT**

**SACHBEARBEITER VERTRIEBSINNENDIENST USV (M/W/D) VOLLZEIT**

**SERVICE-TECHNIKER USV (M/W/D) VOLLZEIT**

**MEISTER / TEAMLEITER TRANSFORMATORENFERTIGUNG (M/W/D) VOLLZEIT**

**TECHNIKER IM PRÜFFELD (M/W/D) VOLLZEIT**

**DROSSEL- UND TRANSFORMATORENKOMBINATIONEN**

**FACHKRAFT FÜR LAGERLOGISTIK (M/W/D) VOLLZEIT**

**MITARBEITER FÜR DIE PRODUKTION TRANSFORMATOREN (M/W/D) VOLLZEIT**

**AUSHILFE KANTINE (M/W/D) MINIJOB**

Weitere Informationen zu den einzelnen Stellen finden Sie auf unserer Webseite: [www.j-schneider.de/karriere](http://www.j-schneider.de/karriere)

Wenn Sie eine dieser vielseitigen Aufgaben anspricht, senden Sie Ihre Bewerbung an unsere Personalabteilung oder per Mail an: [KARRIERE@J-SCHNEIDER.DE](mailto:KARRIERE@J-SCHNEIDER.DE)

**AUSBILDUNG 2022**

Bewirb Dich jetzt!

[www.j-schneider.de/karriere/ausbildung/](http://www.j-schneider.de/karriere/ausbildung/)



**J. Schneider  
Elektrotechnik**